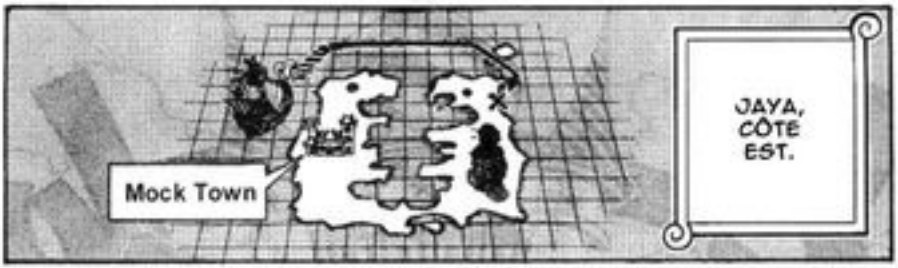
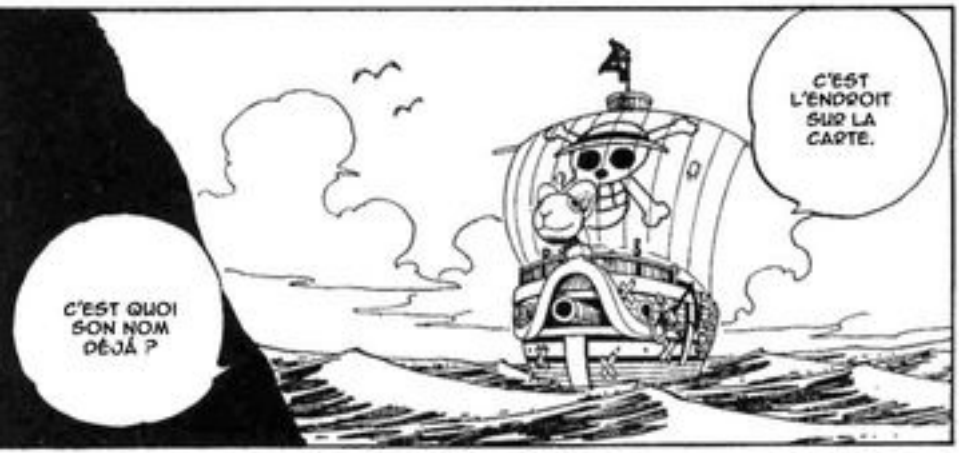
ONE PIECE

CHAPITRE 227 : LE ROI DES MENTEURS, DORLAND

LES AVENTURES DE L'OCÉAN DE HATI VOL. 39
LE VILLAGE POISSON-CHAT MONTRE SES REMERCIEMENTS

トンテンカン
VRAIMENT ...
ザザーン
トンテンカン
IL NOUS EN FAUT UN NOUVEAU ?
CE BATEAU EST DEVENU UNE MERDE EN UN JOUR ...
LE BATEAU EST DANS UN ETAT ENCORE PIRE MAINTENANT.
TU VOUDRAIS PAS LA FERMER !
CET IDIOT D'ORANG-OUTAN
IMBÉCILE !!!
あああああ
バキ!!!
LUFFY... TU ES VRAIMENT UN AMI FORMIDABLE !
OUPS
IL SUFFIT JUSTE QU'ON TRAVAILLE DUR ET QU'ON LE RÉPARE !
LE VOGUE MERRY EST NOTRE AMI !
HÉ, T'INQUIÈTE PAS, PIPO.
"CRK"
HÉ !


Mock Town
JAYA, CÔTE EST.


C'EST L'ENDROIT SUR LA CARTE.
C'EST QUOI SON NOM DÉJÀ ?

C'EST TROP COOL !!
GAH !
L'HOMME QUI PARLE DES RÊVES ...
MONBRAN CRICKET ...

IL EST TRÈS RICHE, NON ?
C'EST SA MAISON ?
DE QUOI VOUS PARLEZ ?
?
ON DIRAIT PLUTÔT UN HOMME QUI VEUT DE L'ATTENTION.
HUMM... UN HOMME QUI RÊVE ...
IDIOTS, REGARDEZ CLAIREMENT.

AH !
C'EST JUSTE UNE PLANCHE !?
QUOI !?

ON DIRAIT UNE PETITE MAISON PAS CHÈRE.
LA MAISON DE CE BARS EST JUSTE D'UN SEUL CÔTÉ, LE RESTE C'EST QUE DU CONTRE-PLAQUÉ.

D'UNE GRANDE QUANTITÉ D'OR CACHÉE ICI, SUR L'ÎLE DE JAYA.
MAIS IL A PARLÉ

JE NE CONNAIS PAS TOUS LES DÉTAILS.
IL PARLAIT DE QUELS RÊVES QUAND IL A ÉTÉ EXILÉ ?

TU VEUX DIRE COMME UN TRÉSOR DE PIRATES ?
DE L'OR ?
ET BIEN... JE NE SAIS PAS...

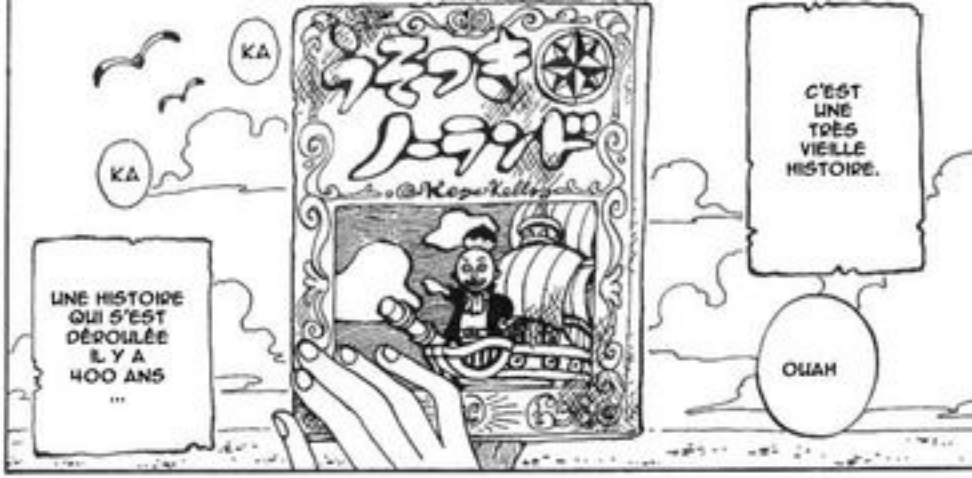
HÉ ! VA PAS LÀ-DEDANS !
BONJOUR ! JE RENTRE !
VIVRE SEUL ICI ...
IL SUFFIT DE CREUSER POUR LE TROUVER ?
CREUSE VITE, CHOPPER ! EXTRAIE L'OR !

BONJOUR !
LUFFY, ARRÊTE ! ET SI JAMAIS C'EST QUELQU'UN DE MÉCHANT?
HUM...
PERSONNE N'A L'AIR D'ÊTRE LÀ

OOOH ! ÇA A L'AIR D'ÊTRE UN LIVRE TRÈS INTÉRESSANT !
HÉHÉ ...
"ROI DES MENTEURS, NORLAND".
AH, UN LIVRE D'IMAGES ...
C'EN EST UN TRÈS VIEUX !
HÉ ! IL EST PAS LÀ !
!

OUI, JE SUIS NÉ À NORTH BLUE.
JE TE L'AVAIS PAS DIT ?
POURTANT ÇA DIT QU'IL A ÉTÉ PUBLIÉ À NORTH BLUE.
TU CONNAIS CE LIVRE, SANDY ?
ÇA ME RAPPELLE DE VIEUX SOUVENIRS, JE LE LISAIS BEAUCOUP.
"ROI DES MENTEURS, NORLAND"

ON DIT QUE C'EST JUSTE UNE HISTOIRE POUR ENFANTS,
MAIS J'AI ENTENDU DIRE QUE CE GARS, NORLAND, A VRAIMENT EXISTÉ !
MAIS CETTE HISTOIRE EST TRÈS POPULAIRE À NORTH BLUE.
J'AI GRANDI À EAST BLUE.
CHOPPER, QU'EST-CE QUE TU FAIS, RESTE TRANQUILLE !
C'EST LA PREMIÈRE FOIS QUE TU EN PARLES. JE CROYAIS QUE TU ÉTAIS D'EAST BLUE.


KA
KA
ノーランド
©Kaz Kellogg
UNE HISTOIRE QUI S'EST DÉROULÉE IL Y A 400 ANS ...
C'EST UNE TRÈS VIEILLE HISTOIRE.
OUAH

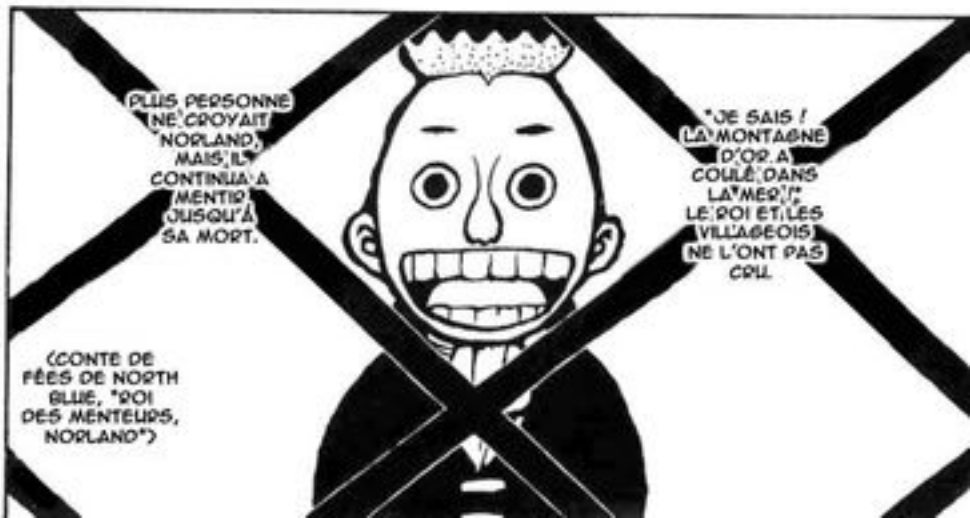
IL Y AVAIT UN HOMME APPELÉ MONBRAN NORLAND
DANS UN PAYS QUELQUE PART DANS LA NORTH SEA ...

MAIS LES GENS DU VILLAGE NE SAVAIENT PAS SI CES CONTES ÉTAIENT VRAIS OU PAS.
C'ÉTAIT UN EXPLORATEUR QUI PARLAIT TOUJOURS D'AVENTURES PASSÉES.

NORLAND EST REVENU D'UNE EXPÉDITION,
ET EST ALLÉ EN RENDRE COMPTE AU ROI.
"J'AI DÉCOUVERT UNE ÎLE DANS LES MERS FORTES AVEC UNE MONTAGNE D'OR."
LE ROI, QUI VOULAIT VOIR CELA LUI-MÊME, ORDONNA À 3000 SOLDATS DE L'ACCOMPAGNER.
LE ROI ET LES SOLDATS ONT ALORS NAVIGUÉ À TRAVERS LES FORTES MERS.
ILS ONT BRAVÉ D'IMMENSES VAGUES ET DES MONSTRES GIGANTESQUES.

APRÈS AVOIR TRAVERSÉ DE NOMBREUSES DIFFICULTÉS, 100 SOLDATS ARRIVÈRENT SUR L'ÎLE.
MAIS LA SEULE CHOSE QU'ILS VIRENT ÉTAIT UNE JUNGLE ORDINAIRE.

LES DERNIERS MOTS DE NORLAND FURENT :
...
NORLAND A ÉTÉ BLÂMÉ POUR CELA ET CONDAMNÉ À MORT POUR TOUS SES MENSONGES.


PLUS PERSONNE NE CROYAIT NORLAND, MAIS IL CONTINUA À MENTIR JUSQU'À SA MORT.
"JE SAIS ! LA MONTAGNE D'OR A COULÉ DANS LA MER ! LE ROI ET LES VILLAGEOIS NE L'ONT PAS CRU.
(CONTE DE FÉES DE NORTH BLUE, "LE ROI DES MENTEURS, NORLAND")

LE DESCENDANT DE MONBRAN NORLAND !?
MONBRAN CRICKET EST ...
JAYA, MOCK TOWN
MOUHAHA HAHAHA !!
ON VIENT TOUS DE NORTH BLUE, ALORS OUI ON LA CONNAIT.
ON NOUS A TOUJOURS DIT QUE SI ON DISAIT DES MENSONGES ON FINIRAIT COMME NORLAND
JE ME RAPPELLE DE CETTE HISTOIRE,
TOUT LE MONDE LA CONNAIT À NORTH BLUE.
J'AURAIS JAMAIS PENSÉ QUE JAYA ÉTAIT L'ENDROIT OU S'EST PASSÉE CETTE HISTOIRE
LES CHOSES VONT DE MIEUX EN MIEUX !
MOUHA HAHAHA !

EST VENU RECHERCHER L'OR 400 ANS PLUS TARD ...
LE DESCENDANT DE NORLAND ...
POUR LAVER LE NOM DE SON ANCÊTRE !

はっはっはっはっはっは
AHAHAHA ! HAHA !
MOUHAHA HAHAHA !
HA...
HAHA ! HAHA !

IL PENSE QU'AVEC UN MORCEAU D'OR IL POURRA FAIRE DISPARAITRE 400 ANS D'EMBARRAS !
CE GARS EST VRAIMENT UN SIMPLE D'ESPRIT ! MOUAHAHAHA !
QUELLE FAMILLE MARRANTE ! MOUAHAHA !

"PSH"
"PSH"
"PSH"
ET LE TAVERNIER PATHÉTIQUE ...
MOURUT ...
OUAAAAAAH !
ME REGARDE PAS !
はあ...
SANS DEVENIR ...
UN VRAI GUERRIER ...
DES MERS.
ET APPÊTE D'INVENTER TOUS CES TRUCS !
QUI DIABLE ÊTES-VOUS ?
!!!
QU'EST-CE QUE TU FAIS !
!!?
LUFFY EST TOMBÉ DANS L'EAU !
QUOI ?

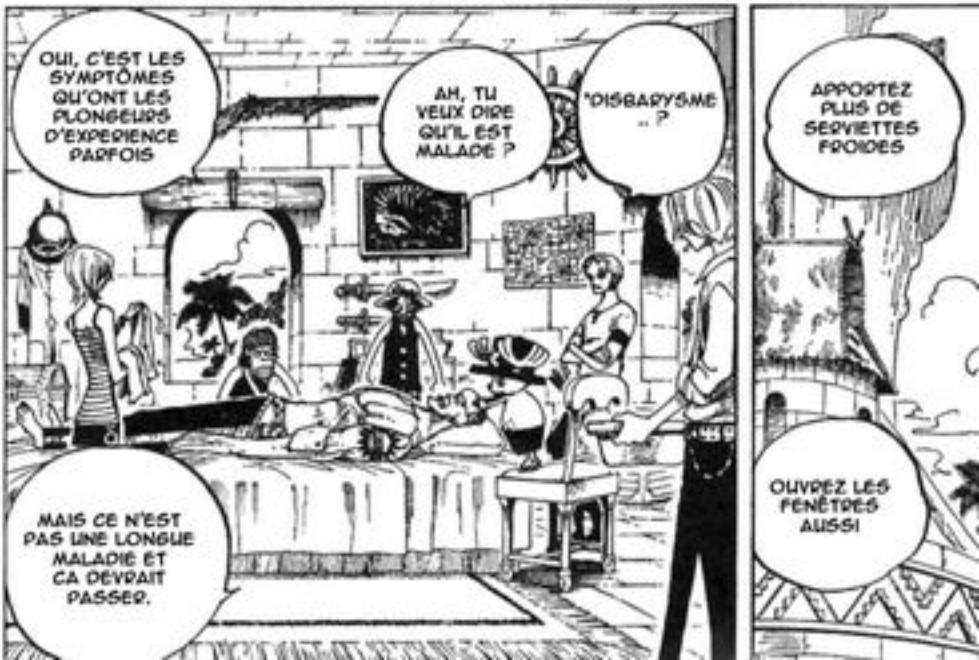
PIPO, VA SAUVER LUFFY MAINTENANT !
CETTE ZONE EST MON TERRITOIRE !
ばっ!!!!
VOUS ÊTES BIEN COURAGEUX POUR ENTRER DANS LA MAISON D'UN HOMME SANS SA PERMISSION
MARODN
GRAND CHEF DU GROUPE DES PIRATES PRIMATES
MONBRAN CRICKET
ALORS PRÉPAREZ-VOUS À MOURIR !!
VOUS ÊTES APRÈS L'OR, C'EST ÇA ??

OUHAAA
ARGH !

ギギッ
MAROON
HMM ?
OUAAAAH !
MAROON

IL A RATÉ !
NE VOUS INQUIÉTEZ PAS ..
SANDY !
SANDY ! AAH !
CET IDIOT, VOILÀ CE QUE T'OBTIENS POUR T'ÊTRE OPPOSÉ À LUI.
ATTENDS UNE PUTAIN DE MINUTE !!
MAIS HÉ !
HEIN ?

*DISBARYSIME : MALADIE AVEC PRESSION DES GAZ DANS LE CORPS ANORMALE



ENSUITE, LORS DE LA REMONTÉE LES PRODUITS CHIMIQUES SE DIFFUSENT ET PRODUISENT DIVERS SYMPTÔMES.
OUAIS, UNE MALADIE BIZARRE.
ÇA ARRIVE LORS DE LA DESCENTE DU PLONGEUR ...
QUAND TROP DE NITROGÈNE ENTRE LE SANG ET LES TISSUS DU CORPS.
POURQUOI FERAIT-IL ÇA ?
EMPÊCHANT LES BULLES DE SE DISSOUDRE NORMALEMENT.
IL A DU PLONGER TOUS LES JOURS ...
JE SAIS PAS POURQUOI ...
MAIS C'EST TRÈS DANGEREUX.
DANS CERTAINS CAS ÇA PEUT ÊTRE MORTEL.
ONE PIECE

ONE PIECE

CHAPITRE 228: LE CAPITAINE EN CHEF DES FORCES ARMÉES DES PRIMATES UNIS - MONBRAN CRICKET

LES AVENTURES DE L'OCÉAN DE HATI VOLUME FINAL: GRANDE OUVERTURE DE TAKOYAKI '8'

ALLONS VÉRIFIER ! JE SUIS TRÈS NERVEUX !
OUI, QUELQUE-CHOSE SERAIT ARRIVÉ AU BOSS ?
OUBLIE. OUBLIE. C'ÉTAIT UN COUP DE FEU ?
QU'EST-CE QUE TU VEUX DIRE PAR LÀ ?
MASIRA ? T'ES VIVANT ?

BOSS ! EST-CE QUE CA VA ??
MORI
ばばーん!!

!!

!!!
??
AAAAH ! ILS SONT LÀ POUR NOUS TUER !
AAAH !

ILS N'ÉCOUTERONT PAS ! CE SONT DES BRUTES ! TOUT LE MONDE, FUYONS PAR LA FENÊTRE !
ON S'OCCUPE DE LUI, ALORS LAISSEZ-NOUS SEULS.
どたばたどた
オオオオ
ばた
QU'EST-CE QUE VOUS AVEZ FAIT AU BOSS !?
QU'EST-CE QUE VOUS FAITES LÀ !?
ガガオ
CE SONT VRAIMENT DES GARS GENIAUX !!
ガシャアン!!
AH ! ILS ONT ÉCOUTÉ !
ガラガラ
EST AUSSI LE QUARTIER GÉNÉRAL DES "FORCES ARMÉES DES PRIMATES UNIS".
EN FAIT, LA MAISON DE NOTRE BOSS ...
EST-CE QUE VOUS VIVEZ ICI AUSSI VOUS DEUX ?

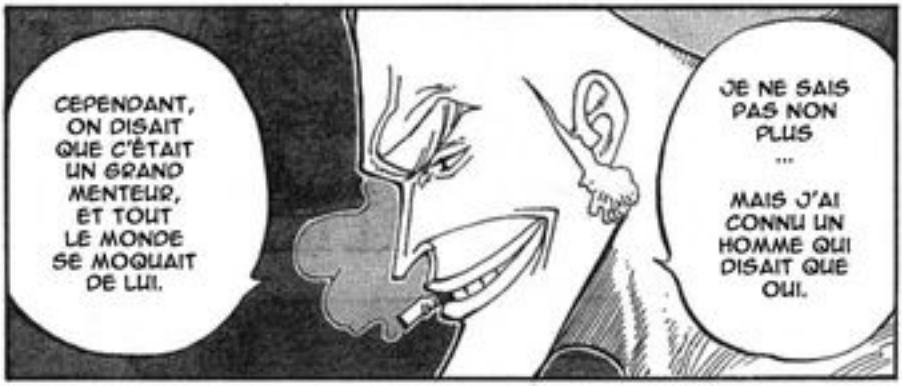
VOUS N'ÊTES QUE DE LA CÉRUMEN.
VOUS DEUX VOUS ÊTES GRANDS, MAIS COMPARÉS AUX GÉANTS,
COMMENT PEUVENT-ILS S'ENTENDRE AUSSI BIEN ?
ILS SONT JUSTE SIMPLES D'ESPRIT
HOHO ! HOHOHO !
CETTE MAISON EST TROP PETITE POUR NOUS
CEPENDANT, ON VIT D'HABITUDE SUR NOS BATEAUX.
ウォホホホ
ウキキキキ
ぎはは

IL EST RÉVEILLÉ ?
OOH ! IL A VRAIMENT VOLÉ !
ドゴーン
LUFFY, IL EST RÉVEILLÉ !
OUAIS !!
HEIN ? VRAIMENT ?
VRAIMENT ? TU POURRAIS LE FAIRE, TOI AUSSI.
NÉANMOINS, TU ES TRÈS PETIT ET POURTANT TU PEUX ENVOYER VOLER CE GARS D'UN COUP DE PIED, QUEL ACTE IMPRESSIONANT !
ガチャ
バシン!!
HUM ?

M. TÊTE-DE-DIAMANT, JE VOUDRAIS VOUS DEMANDER QUELQUE-CHOSE.
TAH, TAH

JE PENSAIS QUE VOUS ÊTIEZ COMME CES IMBÉCILES QUI ESSAIENT DE VOLER L'OR.
MERCI DE VOTRE AIDE ET DÉSOLÉ POUR LE DÉRANGEMENT.
MARCHE
TU VOULAIS DEMANDER QUELQUE-CHOSE, QU'EST-CE QUE C'EST ?
SOIS PAS COMME CES IMBÉCILES
チリ〜ン
DE L'OR ? VOUS AVEZ DE L'OR ?
SKY ISLAND ??
DITES-NOUS COMMENT ALLER LÀ-BAS S'IL VOUS PLAIT !
ON VEUT ALLER SUR "SKY ISLAND" !

SKY ISLAND N'EXISTE PAS ?
HÊHÊ ...
ARRÊTE ! ARRÊTE !
IL EST MALADE !
VOUS CROYEZ VRAIMENT À CA ?
MOUAHAHA ! HAHAHA !


CEPENDANT, ON DISAIT QUE C'ÉTAIT UN GRAND MENTEUR, ET TOUT LE MONDE SE MOQUAIT DE LUI.
JE NE SAIS PAS NON PLUS ...
MAIS J'AI CONNU UN HOMME QUI DISAIT QUE OUI.

NORLAND, LE ROI DES MENTEURS ...
C'EST UNE VIEILLE HISTOIRE POURTANT ...
C'EST PAS MOI ! LE NOM EST DIFFÉRENT !!

C'EST PAS MOI !
がぼーん!!

C'EST UN HÉRITAGE GÊNANT QUI PERDURE DEPUIS LONGTEMPS ...
MAIS IL N'Y A PAS UNE TRACE DE SA LIGNÉE EN MOI ...
C'ÉTAIT MON ARRIÈRE ARRIÈRE ARRIÈRE GRAND-PÈRE ...
L'HISTOIRE SE PASSAIT ICI, À JAYA !?
DESCENDANT ?
CEPENDANT, PERSONNE NE LE DÉTESTE POUR CA ...
POUR-QUOI CELA ?
TOUTE LA FAMILLE MONBRAN A ÉTÉ EXILÉE À UNE VIE DE HONTE,
ENCORE MAINTENANT, ON EST TOUJOURS DIFFAMÉS.
UN HOMME TRÈS HONNÊTE.
HEIN ?
PARCE QUE NORLAND ÉTAIT PAR DESSUS TOUT ...

LE LIVRE LE MONTRAIT AVEC UN LARGE SOURIRE,
MAIS EN FAIT IL VERSAIT DES LARMES DE HAINE ET D'INJUSTICE LORSQU'IL MOURUT.
QUAND NORLAND SE DÉFENDAIT CONTRE SES RÉCLAMATIONS, IL DIT,
"JE SAIS ! LA MONTAGNE D'OR A COULÉ DANS LA MER !"

CE N'ÉTAIT CERTAINEMENT PAS SON IMAGINATION.
ÉTAIT VRAIMENT L'ENDROIT OÙ NORLAND LUI-MÊME AVAIT TROUVÉ LA VILLE D'OR.
L'ÎLE OÙ LES GENS SONT ALLÉS,

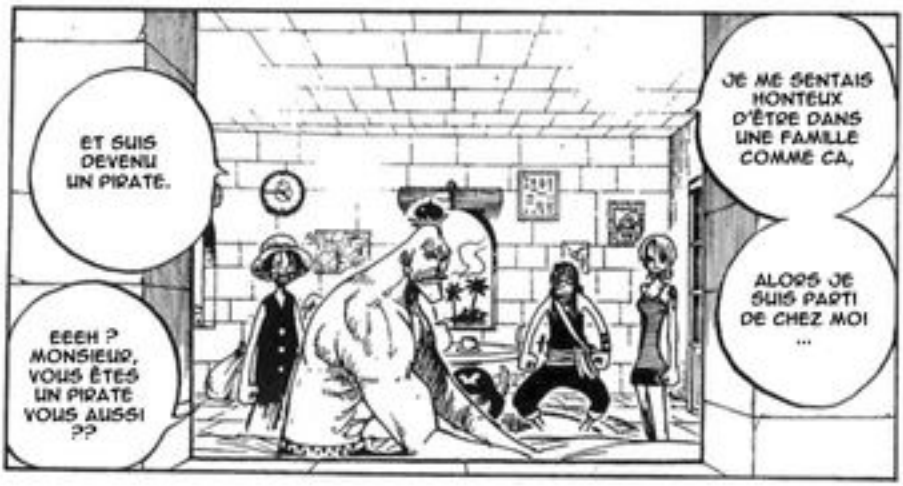
CEPENDANT, TOUT LE MONDE CRUT QU'IL FAISAIT DE FAUSSES REVENDICATIONS ET PERSONNE NE CRUT SON HISTOIRE DE VILLE D'OR.
SA PEINE DE MORT FUT MIS À EXÉCUTION, CERNÉE PAR LE RIRE SARCASTIQUE DES TÉMOINS.
NORLAND REVENDIQUA QUE LA VILLE D'OR ÉTAIT TOMBÉE SOUS LA MER À CAUSE DES CHANGEMENTS DE PAYSAGES DUS AUX TREMBLEMENTS DE TERRE.

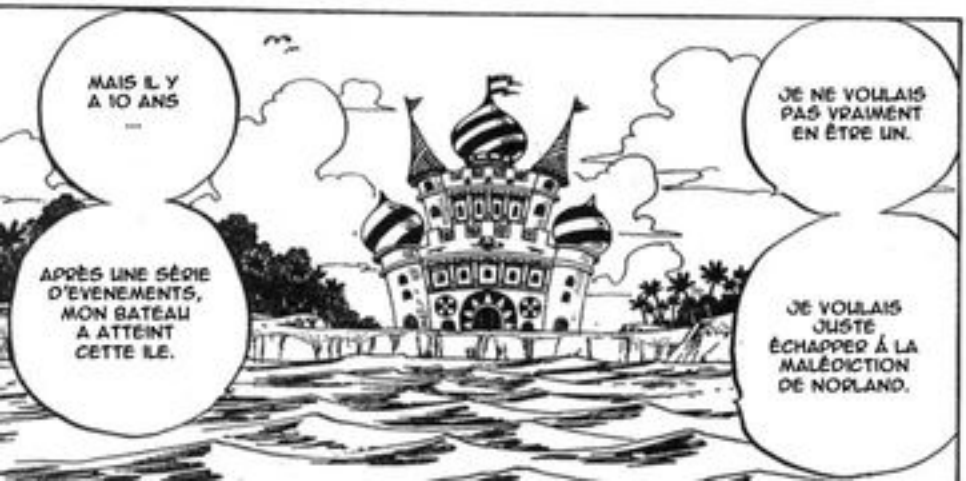
ARRÊTE DE DIRE DES CONNERIES !
EN ESSAYANT DE TROUVER LA VILLE D'OR ?
ALORS VOUS ESSAYEZ DE PROUVEZ QUE NORLAND EST INNOCENT,

CA N'A RIEN Á VOIR AVEC MOI !!
OU UN GRAND AVENTURIER,
QUE MON ANCÊTRE SOIT UNE PERSONNE HONNÊTE
PIPO !!
!!!!!!!!
•PRISON•

EST-CE QUE VOUS POUVEZ COMPRENDRE CE QUE RESSENT UN ENFANT DANS CETTE SITUATION ?
TOUTE MON ENFANCE A ÉTÉ COMME CA !
JUSTE PARCE QUE L'ON EST SON DESCENDANT ...
ON EST TOURMENTÉ PAR DES ÉTRANGERS ...

SONT VENUS ICI POUR CORRIGER LE NOM DE LA FAMILLE ...
MAIS AUCUN D'EUX NE REVINT.
D'INNOMBRABLES MEMBRES DE LA FAMILLE ...
VOUS AVEZ RAISON, DURANT LES 400 DERNIÈRES ANNÉES,


ET SUIS DEVENU UN PIRATE.
EEEH ? MONSIEUR, VOUS ÊTES UN PIRATE VOUS AUSSI ??
JE ME SENTAIS HONTEUX D'ÊTRE DANS UNE FAMILLE COMME ÇA,
ALORS JE SUIS PARTI DE CHEZ MOI ...


MAIS IL Y A 10 ANS ...
APRÈS UNE SÉRIE D'ÉVÉNEMENTS, MON BATEAU A ATTEINT CETTE ILE.
JE NE VOULAIS PAS VRAIMENT EN ÊTRE UN.
JE VOULAIS JUSTE ÉCHAPPER À LA MALÉDICTION DE NORLAND.

QUAND JE ME TENAIS EN FACE DE LA FALAISE OU L'OR ÉTAIT CENSÉ ÊTRE DANS L'HISTOIRE,
JE PENSAIS QUE C'ÉTAIT MON DESTIN, QU'IL N'Y AVAIT PAS DE FUITE POSSIBLE ...
C'EST IRONIQUE QUE MOI, CELUI QUI DÉTESTAIT LE PLUS NORLAND,
FUS LE SEUL À ATTEINDRE CET ENDROIT.
FINISSONS-EN,
NORLAND !
CAPITAINE, NOUS N'ALLONS PAS NOUS DÉDIER À LA RÉSOLUTION DE VOS PROBLÈMES FAMILIAUX !
ARRÊTEZ DE DÉCONNER !!

NOUS SUIVRONS DIFFÉRENTS CHEMINS DORÉNAVANT
SI VOUS VOULEZ TROUVER L'OR PLUS QUE TOUT,
ALORS FAITES-LE SEUL !
JE NE VOULAIS PAS VRAIMENT TROUVER L'OR ...
JE ME FICHAIS QUE CE SOIT VRAI OU FAUX.
ドボン...
POUR PROUVER SON INNOCENCE.
C'EST UN DUEL !
C'EST ENTRE MOI ET L'HOMME QUI A RUINÉ MA VIE,

JE VAIS ARRANGER ÇA ET DIRE LA VÉRITÉ À TOUT LE MONDE.
AVANT DE MOURIR ...
.....
.....
C'EST UNE AUTRE HISTOIRE ÉMOUVANTE RACONTÉE AVEC LES POINGS, C'EST ÇA ?
LAAA...
.....
POURQUOI CES SINGES SONT-ILS LÀ ?
ET LES DEUX AUTRES ?
LE POUVOIR D'UN HOMME VRAI ... !
.....
!!
ILS SONT VENUS ICI APRÈS AVOIR ENTENDU PARLER DE MOI ET M'ONT DIT "L'OR DE NORLAND EXISTE, C'EST SÛR."
C'ÉTAIT ENVIRON IL Y A 4 OU 5 ANS APRÈS JE COMMENCE À CHERCHER ...
C'EST UNE RELATION PLUTÔT SIMPLE !
DES FANS !?
NON, C'EST JUSTE DES FANS DE L'HISTOIRE.
がぼーん!!

OOOH, TU ES TRÈS BON POUR TROUVER DES EXCUSES POUR M'ENERVER, MASIRA. NE TESTE PAS MA FUREUR.
TU M'AS DONNÉ UN COUP DE PIED ! CA VEUT DIRE QUE TU ES PRÊT POUR CE QUE JE VAIS FAIRE.
SHOOUU JOUUU !
LA MER EST TRÈS PROFONDE ICI ...
JE ME SENTAIS SURTOUT SEUL D'ÊTRE SOUS LA MER SOMBRE ET FROIDE.
MAIS J'AVAIS VÉCU UNE VIE DE RECHERCHE SOUS LA MER SANS RÉPIS JOUR APRÈS JOUR ...
INSISTANT POUR ÊTRE MES SERVITEURS ET COMBATTANT TOUS LES JOURS ...
POUR RÉSUMER CES ENTÊTÉS ...
ILS SONT SOUDAINEMENT ENTRÉS DANS MA VIE,

M'ONT SAUVÉ LA VIE ...
COMPRIS ...?
CONS ...

COMME JE DISAIS ...!!
AHH!
ALORS N'ÉCOUTE PAS ! RESTE SIMPLEMENT TRANQUILLE !
OUAIS, ÇA SUFFIT À PROPOS DES SINGES.
OUI ! LES VRAIS CAMARADES SE SUPPORTENT TOUJOURS COMME ÇA !

SKY ISLAND, MONSIEUR !
JE VEUX ALLER À ...

CELUI QUI DISAIT QUE SKY ISLAND EXISTAIT ÉTAIT NORLAND, LE ROI DES MENTEURS.
KATA
HÉHÉHÉ... TU ES SI IMPATIENT ...
SI VOUS AVEZ QUELQUECHOSE À VOIR AVEC LUI, VOUS FINIREZ COMME MOI ET NE SEREZ RIEN DE PLUS QU'UNE BLAGUE.
JE VAIS TE LE DIRE.
.....
LIS CETTE LIGNE À HAUTE VOIX.
OUI
AH !
LE CARNET DE BORD DU CAPITAINE, CE SERAIT CELUI DE NORLAND ?
MALHEUREUSEMENT, LE LIVRE NE LE DIT PAS.
HEIN ? IL EST ALLÉ À SKY ISLAND AVANT ?
SUIVANT LA DIRECTION DU "LOCKPOST", NOUS SOMMES ALLÉS AU NORDEST-EST, TOUT DROIT HORS DU QUAI.
ヒヤヒヤ...
OUAH, UN CARNET DE BORD VIEUX DE 400 ANS ...
ANNÉE DE LA MER 1120, LE 21 JUIN, TEMPS DÉGAGÉ, J'AI MIS LES VOILES DE LA VILLE ACTIVE DE VILLA ...

C'EST UN BATEAU ÉTRANGE QUI BOUGE MÊME LORSQU'IL N'Y A PAS DE VENT. ON DIRAIT QU'IL Y A UNE MÉTHODE SECRÈTE NÉCESSAIRE POUR L'UTILISER, CAR JE N'AI PAS PU BIEN LE CONTRÔLER.
C'EST DEVENU UN JOUET POPULAIRE DANS L'ÉQUIPAGE.
!
DANS L'APRÈS-MIDI, J'AI RENCONTRÉ UN BATEAU MARCHAND ET ACHETÉ UN OBJET UNIQUE.
C'EST UN PETIT OBJET COMME UN SNOWBOARD APPELÉ "WAVER" ...

À PROPOS DE SKY ISLAND, UN COMPAGNON AVENTURIER ...
M'A MONTRÉ UNE FOIS UN POISSON VOLANT VIVANT, J'ÉTAIS SURPRIS DE VOIR UNE CRÉATURE SI ÉTRANGE.
LA SOURCE D'ÉNERGIE DU WAVER NE SEMBLE EXISTER QUE SUR SKY ISLAND,
ON DIT QU'IL Y A BEAUCOUP D'ITEMS SPÉCIAUX TROUVÉS DANS LE CIEL.

LIS !
LIS !
LIS !
INCROYABLE, J'EN VEUX UN !

ET D'APRÈS LE TEXTE, IL N'Y A PAS DE DOUTE QUE SKY ISLAND EXISTE TOUJOURS.
C'EST COMME DISAIT ROBIN !
LA MER DU CIEL !?
うほほほ ほほ
!!!

(MON-BREN NOR-LAND)
JE RÊVE VRAIMENT D'ALLER À LA MER DU CIEL UN JOUR.
AVEC NOTRE BATEAU IL EST IMPOSSIBLE D'ALLER LÀ-BAS MAIS ÉTANT UN MARIN ...
!

MAINTENANT, ÉCOUTEZ.
VOUS LES AIMEZ BIEN ?
EN SUPER FORME
OH ! BOSS ! COMMENT VOUS SENTEZ-VOUS ?
OUHO HO !
ALORS ÇA EXISTE VRAIMENT !
SI ILS FONT ÇA SEULS, ILS FONT SUREMENT MOURIR, BOSS !
MAIS IL N'Y A QU'UN MOYEN D'ALLER À SKY ISLAND.
ON DIRAIT QU'ILS VEULENT ...
ALLER À SKY ISLAND.
POUR-QUOI NOUS DEMANDEZ-VOUS ÇA ?
?
ALORS — DEVRIONS-NOUS —
LEUR DONNER UN COUP DE MAIN ?
ONE PIECE

ONE PIECE 22

CHAP. 229 MANGEONS

雪花石膏王國篇最感人的結局!!單行本23期盛已出版!!

尾田栄一郎
Eiichiro Oda

○ 能夠去到「空島」嗎!?

OK, POUR COMMENCER,

J'VAIS VOUS DIRE TOUT CE QUE JE SAIS SUR SKY ISLAND.

RIEN DE TOUT CECI NE VOUS SEMBLERA SÉRIEUX,

CE SERA À VOUS DE DÉCIDER S'IL FAUT ME CROIRE OU PAS.

JE VOUS CROIS.

PAS ENCORE.

???

QUE LA "NUIT" TOMBE EN PLEIN MILIEU DU JOUR, ET D'ÉTRANGES PHÉNOMÈNES SE PRODUISENT.
DANS CETTE PARTIE DE L'OCÉAN, IL EXISTE DES CONDITIONS TELLES.

OUAIS !! IL A FAIT NUIT D'UN COUP ET DES MONSTRES SONT APPARUS.
PAS VRAI ?!
AH !! OUI !!
OUI, ON A VU ÇA !!!

EST L'OMBRE DE NUAGES EXTRÊMEMENT MASSIFS.
CETTE SOUDAINE "TOMBÉE DE LA NUIT"
MAIS PASSONS.
ÉNORMES, HEIN ? YA UNE EXPLICATION SUR LEUR ORIGINE.

FERMEZ-LA ET ÉCOUTEZ !!!
PFF. T'ES BÊTE. QUAND Y'A PLEIN DE NUAGES, ON DIT QUE C'EST "COUVERT".
OUAIS, COUVERT
COUVERT
CETTE NUIT EST TROP ÉPAISSE POUR DES NUAGES DE CET ORDRE.
DES CUMULO-NIMBUS ?

QUAND ILS APPARAISSENT,
ILS S'ACCUMULENT TRÈS HAUT DANS LE CIEL, MAIS ILS N'ENGENDRENT NI COURANTS ATMOSPHÉRIQUES, NI PLUIES.
ON LES APPELLE COMME ÇA.
"EMPEREUR-NIMBUS".

SOIENT RESTÉS INCHANGÉS DEPUIS DES MILLIERS VOIRE DES DIZAINES DE MILLIERS D'ANNÉES, UN GENRE DE "NUAGES FOSSILISÉS".
UNE AUTRE IDÉE ÉTABLIE SERAIT QUE LES EMPEREURS-NIMBUS

TOURNANT LA "LUMIÈRE DU JOUR" AU SOL EN "NUIT NOIRE"
MÊME LES RAYONS DU SOLEIL NE PASSENT PAS AU TRAVERS.

C'EST PRESQUE VRAI, LA SCIENCE NE LES EXPLIQUE TOUJOURS PAS.
ALORS CE SONT DES "NUAGES MAGIQUES"
WOW, LUFFY !!!
JE NE VOUS DEMANDE PAS DE ME CROIRE.
LIBRE À VOUS DE CROIRE QUE C'EST IMPOSSIBLE.
DES NUAGES QUI S'ACCUMULENT SANS CRÉER DE COURANTS ?! C'EST IMPOSSIB...

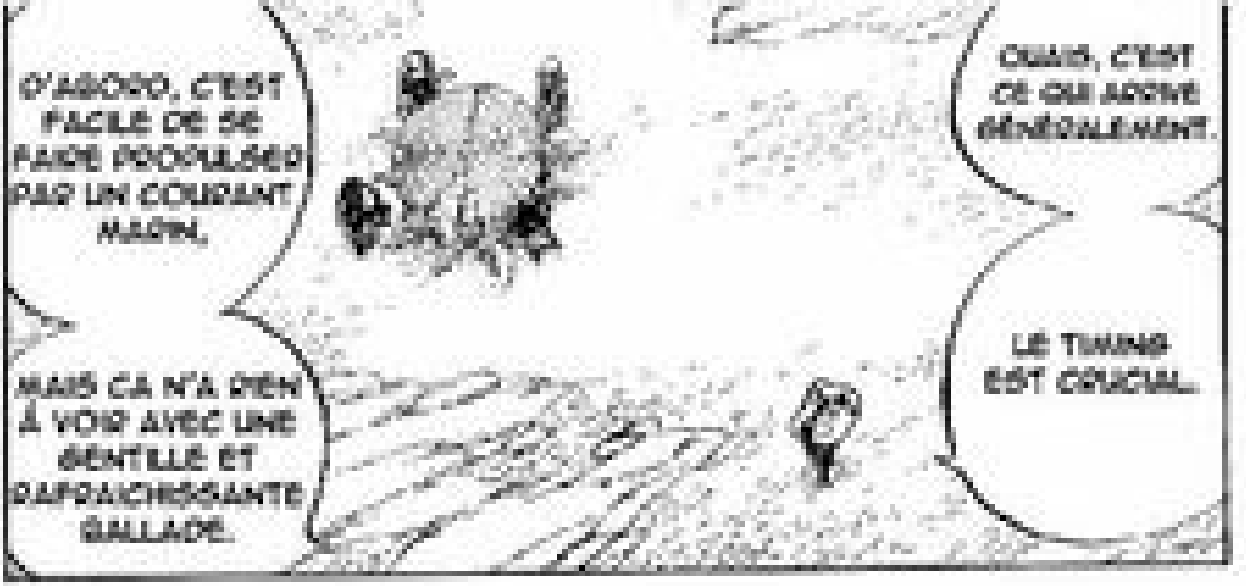
ÇA NE PEUT ÊTRE QUE LA-BAS.
ECOUTEZ, SI SKY ISLAND EXISTE RÉELLEMENT,

COMBIEN DE FOIS J'Y AIS VOUS DIRE QU'ON NE SAIT PAS COMMENT Y ALLER ?!
MERCI POUR LES INFOS M'SIEUR !!
PRÉPAREZ VOUS, TOUS !! REGARDEZ LE BOUSSOLAL VERS LES NUAGES !!
ZORRO, DEBOUT !
OK !! J'AI PIGÉ !! ON VA AU SOMMET DE CES NUAGES !!

OUAIS, ON EN EST PAS LOIN, LÀ.
VOUS ALLEZ DEVOIR RISQUER VOTRE VIE.
VOICI LA PARTIE LA PLUS IMPORTANTE
ET JE DOIS VOUS PRÉVENIR :

EN THÉORIE VOUS REMONTEZ LE COURANT MAGIN JUSQU'AUX CIEUX.
LE "MONSTRUEUX GEYSER"

MAIS À ROCKTOWN ILS NOUS ONT DIT QUE LES NAVIRES...
DÉTONNAIENT EN MIETTES SUR LES RÉCIFS...
OK. ON DOIT JUSTE SE FAIRE CATAPULTER JUSQU'AUX NUAGES. AH AH AH.
PAS UN COURANT MAGIN ?
C'EST UN COURANT QUI PROPULSE VOTRE NAVIRE DANS LES AIRS, C'EST ÇA ?
...OH... !!


D'ACCORD, C'EST FACILE DE SE FAIRE PROPULSER PAR UN COURANT MARIN.
MAIS ÇA N'A RIEN À VOIR AVEC UNE GENTILLE ET RAFRAÎCHISSANTE BALLADE.
OUAIS, C'EST CE QUI ARRIVE GÉNÉRALEMENT.
LE TIMING EST CRUCIAL.

DÉSASTRE.
LE GENRE DE TRUC DONT ON NE S'APPROCHE JAMAIS, À N'IMPORTE QUEL PRIX.
QUAND ON PARLE DU MONSTRUEUX GEYSER, CE SERAIT PLUTÔT UN...

PEUT ÊTRE JAUNÂTRE.
MÊME SI LE PONCIFE DE CETTE HORRIBLE CHOSE.
VOUS NE TROUVEREZ PERSONNE D'ASSEZ STUPIDE POUR ÊTRE LE PREMIER À LE VÉRIFIER.
J'AI JAMAIS RIEN ENTENDU DE PAREIL...
COMMENT EST-IL POSSIBLE DE MONTER AVEC UN COURANT MARIN ?
AH!

ET LES FORTES PRESSIONS DE VAPEURS ISSUES DE LA CHALEUR TERRESTRE

LES EAUX DE BASSE TEMPÉRATURE INONDENT LA GROTTE,

IL EXISTE UNE IMMENSE CUVETTE, SOUS LES FONDS MARINS.

VOILÀ POUR LA THÉORIE.

PROVOQUENT UNE ÉNORME EXPLOSION DU PLANCHER OCÉANIQUE.

L'OCÉAN DEVRAIT CRACHER SON EAU PENDANT UNE MINUTE ENVIRON.

C'EST UN SOUFFLE SUFFISAMMENT PUISSANT POUR EXPULSER DE L'EAU TRÈS HAUT EN SURFACE, CRÉANT MÊME UN "COUSSANT".

ON VA SE FAIRE DÉCOUPER EN MORCEAUX !

LA FRÉQUENCE EST DE 5 FOIS PAR MOIS.

L'ENGIN OU SE PRODUIT LE SOUFFLE VAUT À CHAQUE FOIS...

QUELLE PEUT ÊTRE L'ÉCHELLE D'UNE EXPLOSION CAPABLE DE FAIRE JAILLIR L'EAU DURANT UNE MINUTE !?

BAH, DE TOUTE FAÇON,
PARLER D'UN PHÉNOMÈNE NATUREL AUSSI GRANDIOSE AVEC DES MOTS OU THÉORIES, C'EST RIDICULE.
MAIS...
MAIS ALORS ÇA VEUT DIRE QUE- !!
SI ON SUIT CE COURANT QUI NE SE DÉVOILE QUE 5 FOIS PAR MOIS,
ET QU'IL N'Y A PAS DE SKY ISLAND...

OUAIS, VOUS SOUHAITEREZ N'ÊTRE JAMAIS GRIMPÉ.
CAR VOUS N'AUREZ RIEN POUR VOUS AGRIPPER.
ET VOUS VOUS ÉCRASEREZ DANS L'OCÉAN PUIS COULEREZ.
DE PLUS, MÊME SI VOUS ARRIVEZ À ATTERIR SUR LES EMPERO-NIMBUS,
ET QU'IL N'Y A PAS DE SKY ISLAND, LE RÉSULTAT SERA LE MÊME.

O... OK !! LAISSONS TOMBER SKY ISLAND !!
HAHAHA!! OHHHH...!! DOMMAGE, LUFFY.
C'EST SANS ESPOIR.
AU FOND,
À MOINS QUE TU NE SOIS SUPER SUPER SUPER SUPER SUPER SUPER
SUPER POURRI PAR LA CHANCE, ON Y ARRIVERA JAMAIS.
T'EN FAIS PAS. ON Y VA.

QUE J'M'EN FASSE PAS ? TU N'AS MÊME PAS DE PREUVES L'AMI ...

REGARDE LÀ-BAS...

TE RENDS TU COMBIEN LE VOGUE MERRY FAIT PEINE À VOIR... ?!

C'EST VRAI... MÊME NEUF, IL NE TIENDRAIT PAS DEBOUT.

QUOIIII ?!!!

VITESSE... POIDS... RÉSISTANCE... CE NAVIRE SERAIT EN CHARPIE PEU APRÈS L'EXPLOSION.

...MAIS... OUAIS!! TU VOIS? JTE L'AI DIT, C'EST SANS ESPOIR !

VOUS FAITES PAS DE BILE POUR CA. MASIRA ET SHOUJOU VONT VOUS AIDER POUR VOTRE NAVIRE.

ET ON VA RENFORCER VOTRE STRUCTURE ORIGINELLE.

OUAAAAAISS !! ON VA S'EN OCCUPER !!!

MERCI, LES GARS !!

POURQUOI ONT ILS BESOIN D'ÊTRE COMME CA ?

APRÈS, LE LOG POSE S'ALIGNERA SUR LA PROCHAINE ÎLE.
JUSQU'À DEMAIN !
DE PLUS... AH OUI !! ON NE PEUT RESTER ICI UNIQUEMENT
EST-CE QUE TU SAIS ?!
HEEIN ?
OUI ?! OUI ?! ON AURA PAS LE TEMPS !

DEMAIN EN MI-JOURNÉE. PRÉPAREZ VOUS SI VOUS VOULEZ Y ALLER.
DANS QUELQUES JOURS ? NON, NON... DANS QUELQUES MOIS, VOIRE QUELQUES ANNÉES ?
APRÈS TOUT, VOUS SAVEZ QUAND EST PRÉVU LA PROCHAINE MANIFESTATION DU MONSTRUEUX GEYSER ET LES EMPEIGNABLES ?
PAS VRAI, L'AMI ?! APRÈS TOUT VOUS N'ÊTES NI DEVIN OU QUOI QUE CE SOIT D'AUTRE !

QUOI ? SI VOUS NE VOULEZ PAS LE FAIRE, VOUS GÊNEZ PAS.
?
ON AURA LE TEMPS !!!!

C'EST VACHEMENT BIZARRE !!!
ON NE VOUS CONNAIT QUE DEPUIS AUJOURD'HUI !!!
N'ÊTES-VOUS PAS UN PEU "TROP" GENTIL !!!
PARDON ?
VOUS MENTEZ. V... PAS VRAI ?!!
!!!
L'OPPORTUNITÉ POUR NOUS D'ALLER À SKY ISLAND... CE LIEU MYTHIQUE ET INEXPLORÉ...!!
TOI, LA FEMME !!!
HÉ, PIPO !!
DE PLUS,
VOUS ÊTES UN DESCENDANT DE "NOBLAND LE MENTEUR" !!! ON NE PEUT PAS VOUS FAIRE CONFIANCE !!!
QU'EST CE QUE VOUS MANIGANCEZ ?!!
C'EST TROP BEAU POUR ÊTRE VRAI !!!
ET VOUS ALLEZ RENFORCER NOTRE BATEAU POUR QU'ON Y MONTE ?!!
REPART POUR DEMAIN ?!!

LA CUISINE DE CE TYPE EST FANTASTIQUE !! J'EN SUIS BOULEVERSÉ !!
J'VOUS L'AI DIT, JE SUIS UN CUISINIER DE PREMIÈRE CLASSE.
MAIS CHÉRIE, LE DÎNER EST PÊT
PAPY !! LE DÎNER EST PRÊT !!! MENU SPÉCIAL POUR CE SOIR !!!

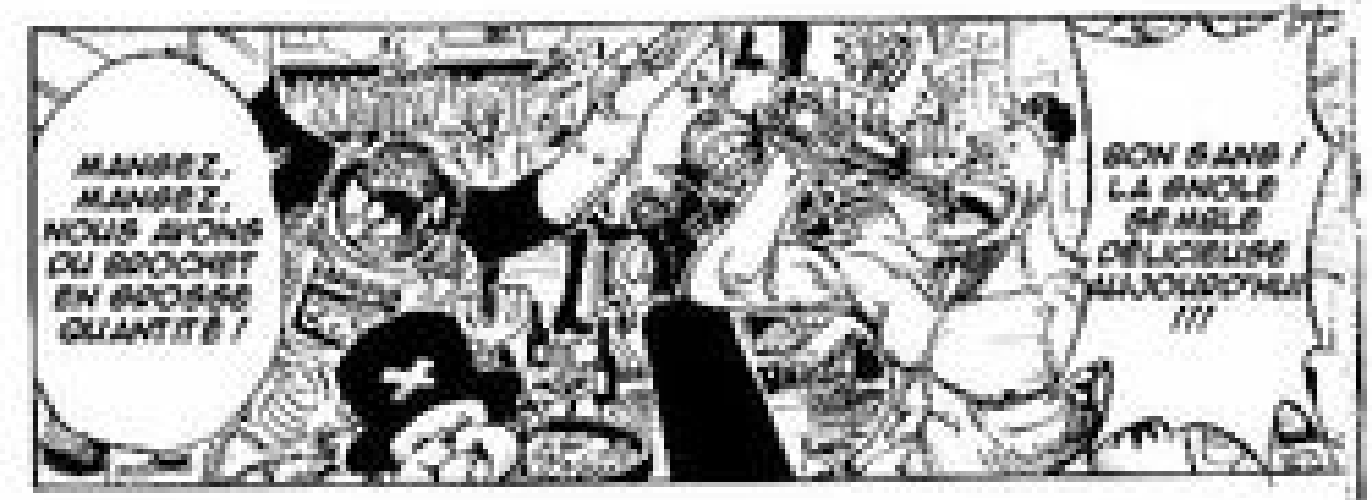
HUH ?
...

CHEZ MASHIA...
QUOI... VOUS VOULEZ VOUS BATTRE ?!!

ÇA SE PRODUIT AUSSI AU SUD.
À LA FRÉQUENCE DE 5 FOIS PAR MOIS. JE PENSE QU'IL Y AURA UN MONSTRUEUX GEYSER DEMAIN.
IL Y A TOUJOURS DES EMPEDONKUS AU SUD
SUR SON TERRITOIRE LOIN, LE JOUR SUIVANT LA "NUIT" FICTIVE
JE NE DIS PAS QUE C'EST SUR À 100%. MAIS LA PROBABILITÉ QUE TOUT CELA COINCIDE DEMAIN EST TRÈS FORTE.
ALLONS MANGER, MAINTENANT.
JE SUIS RAVI D'AVOIR RENCONTRÉ UNE BANDE D'IDIOTS COMME VOUS.
VOUS POUVEZ RESTER À LA MAISON, CETTE NUIT.

CAMARADE.
!!!
...HEE HEE !!
MANGEEER !!
DÉPÊCHE PIPO !!
OUAIS, DÉPÊCHE !!
HÉ CHOPPER, APPELLE NAMI CHÉRIE.
OK.
APPAREMMENT, ON VA DEVOIR SE SURPASSER... POUR ATTEINDRE LE CIEL.
N'EMPÊCHE... SEULE LA CHANCE COMPTERA.
NAMI... TU CROIS QUE JE NE SUIS QU'UN MISÉRABLE LÂCHE ?
ET BÊTE À EN PLEURER... JE COMPRENDS CE QUE TU RESSENT.
TU DEVRAIS ALLER T'EXCUSER.
JE SUIS DÉSOLÉ PAPY !!
BERK ! ÉLOIGNE TA MORVE DE MOI.

ぶわっはっはっは…!!


MANGEZ, MANGEZ, NOUS AVONS DU BROCHET EN BONNE QUANTITÉ !
BON SANG ! LA SAUCE SE MARIE DÉLICIEUSEMENT AUJOURD'HUI !!!

GYAHAHA AHAHAHA !!
OUUHE OUHHE LONG-NEZ !!!!

AHAHAHAH, TU T'ES FAIT AVOIR PAR MA BOMBE TABASCO, FOURBITURE SAUVAGE !!
GUILI HHAAA OOOH !!

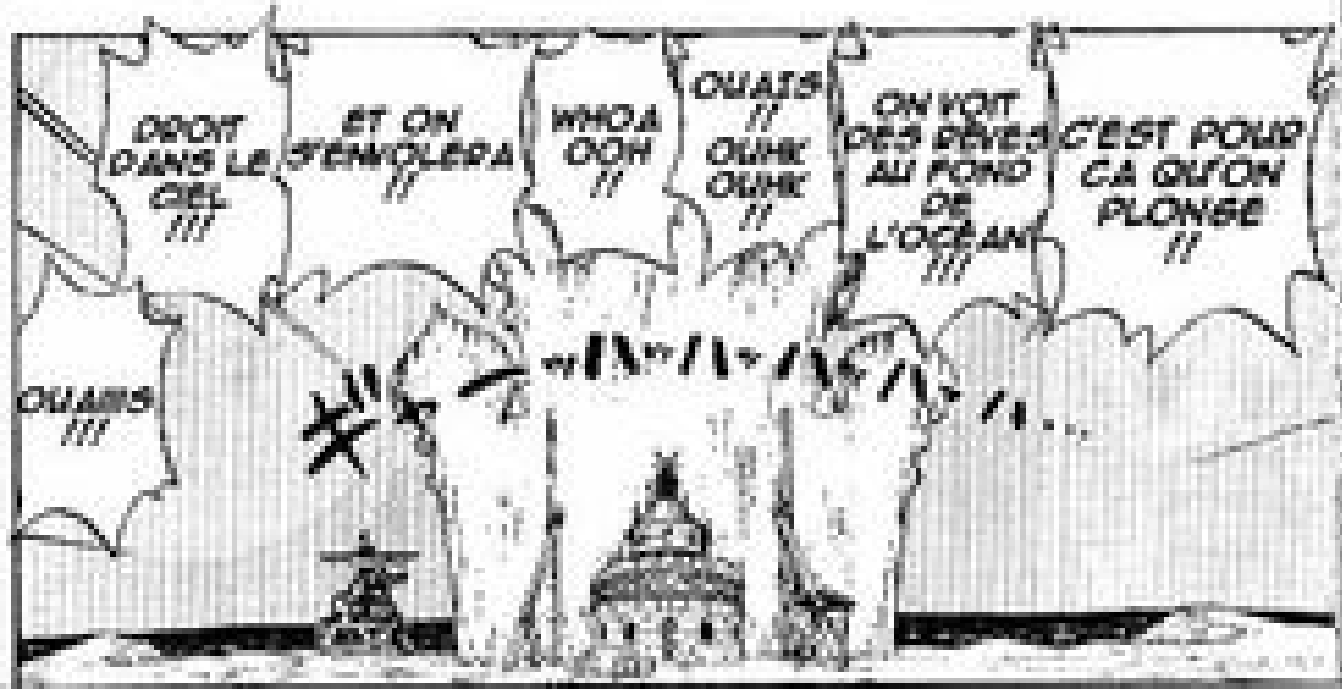
JE COMMENCE À PEINE !
WOW, TU SAIS BOIRE !
HÉÉÉ, N'ESSAIE PAS DE TOUCHER TOUCHER SUR NAMI CHÉRIE
HEY, GÉGÉ VIENS T'ASSEOIR SUR MES GENOUX.

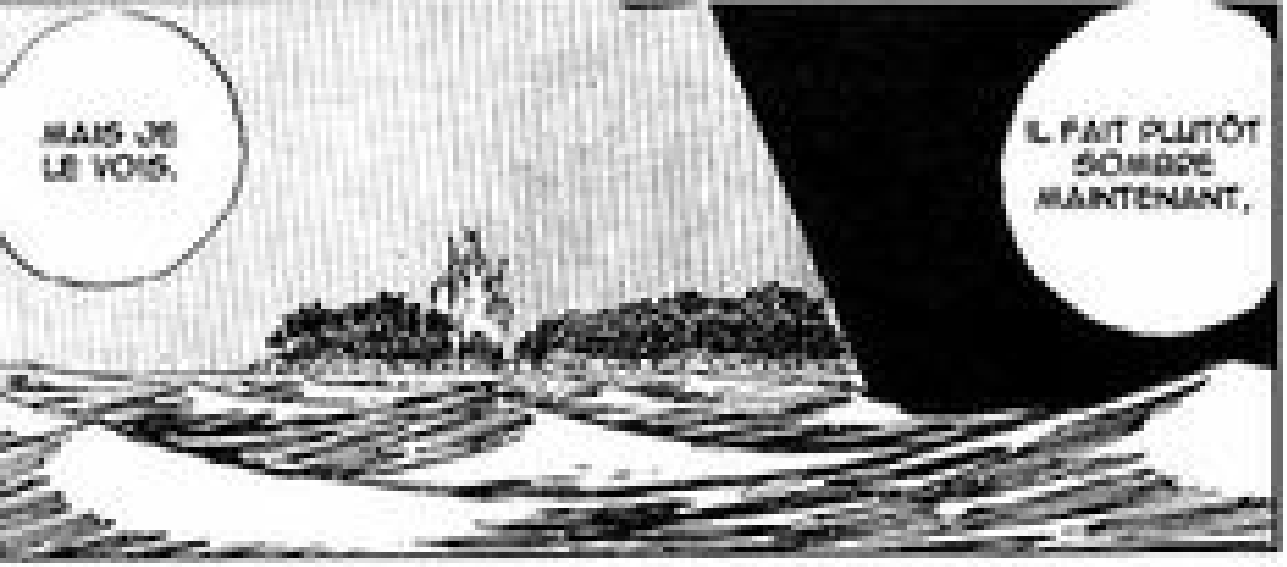
?

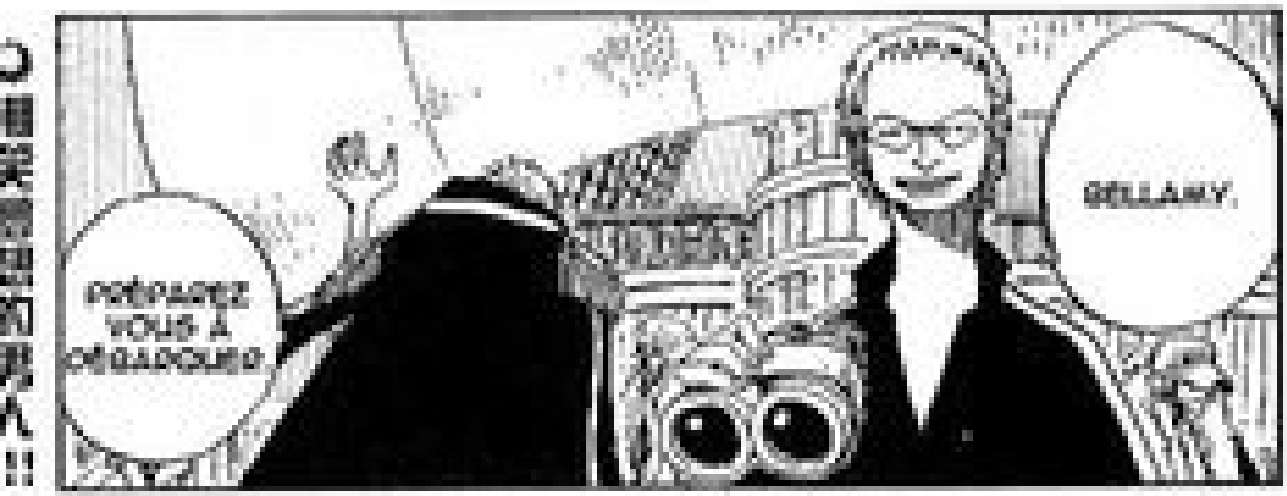
DE L'OR ?!
"J'AI VU DE L'OR DANS L'ŒIL DROIT DU CRÂNE."

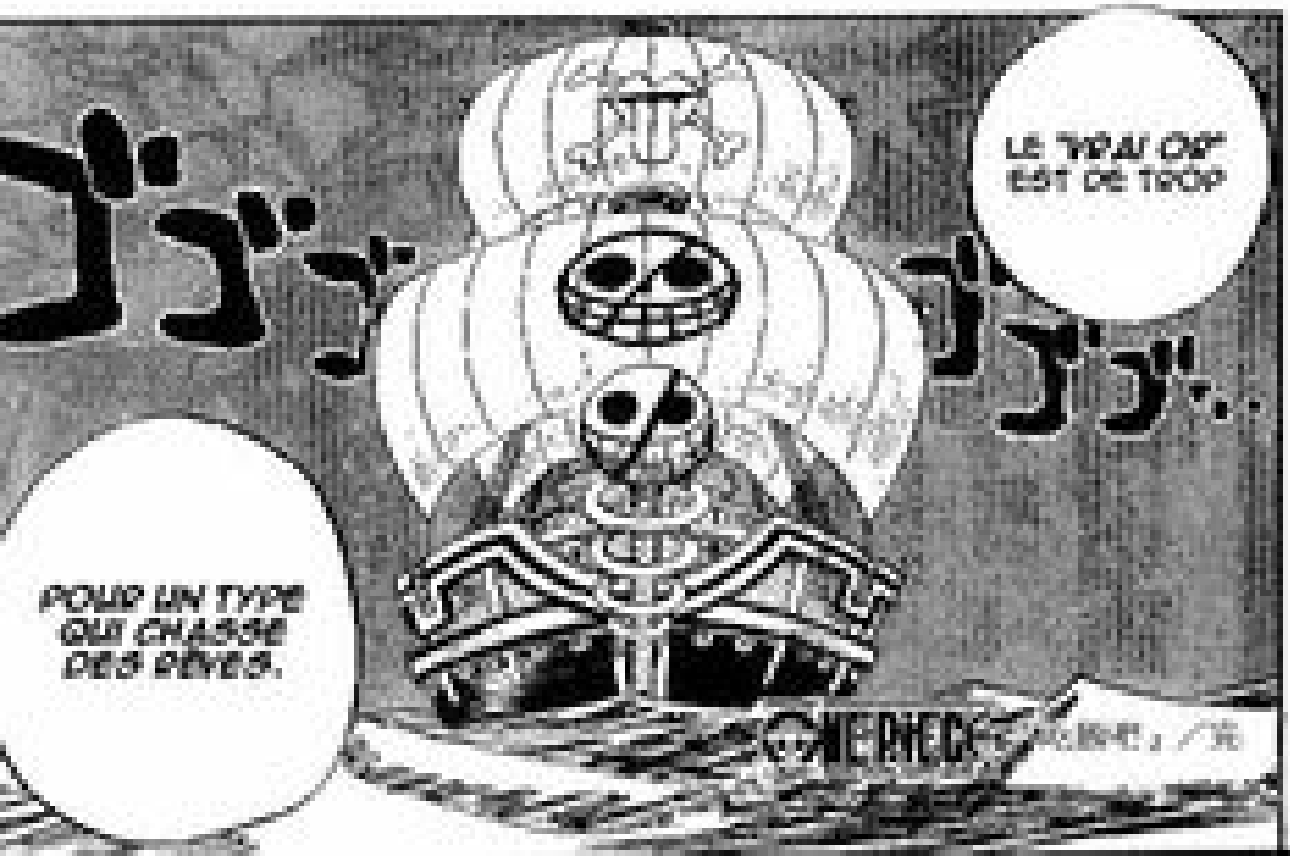
QUAND JE SUIS ARRIVÉ À JAYA ÇA N'AVAIT AUCUN SENS...
C'ÉTAIT LE JOUR DE SON EXÉCUTION.
LES LARMES AUX YEUX, CE FURENT LES DERNIÈRES PAROLES DE NORLAND...
1

LES PAGES BLANCHES QUI SUIVENT N'EN DISENT PAS PLUS.
OU BIEN LE SYMBOLE DE SA PROPRE MORT... ?
EST-CE LE NOM D'UNE ANCIENNE CITÉ QUI SE TROUVAIT LÀ ?
L'ŒIL DROIT DU CRÂNE?


DROIT DANS LE CIEL !!!
ET ON S'ENVOLERA !!
WHOA OOH !!
OUAIS !! OUHC OUHC !!
ON VOIT DES BÊTES AU FOND DE L'OCÉAN !!!
C'EST POUR ÇA QU'ON PLONGE !!
OUAIS !!!


MAIS JE LE VOIS.
IL FAIT PLUTÔT SOMBRE MAINTENANT.


PRÉPAREZ VOUS À DÉGAINER !!
MARINE
GELLAMY.


LE "BRAS D'OR" EST DE TROP
POUR UN TYPE QUI CHASSE DES RÊVES.
ONE PIECE

ONE PIECE

CHAP230 "A LA POURSUITE DE L'OISEAU DU SUD"

航向夢想之旅!!ONE PIECE單行本1～23期大受好評發售中!!

尾田栄一郎
Eiichiro Oda

NORLAND!!
ギャハハハハハ
NORLAND!!
LE JOUR DE L'ARRIVÉE SUR JAYA !! C'ÉTAIT UN 31 MAI DE L'AN 1199.

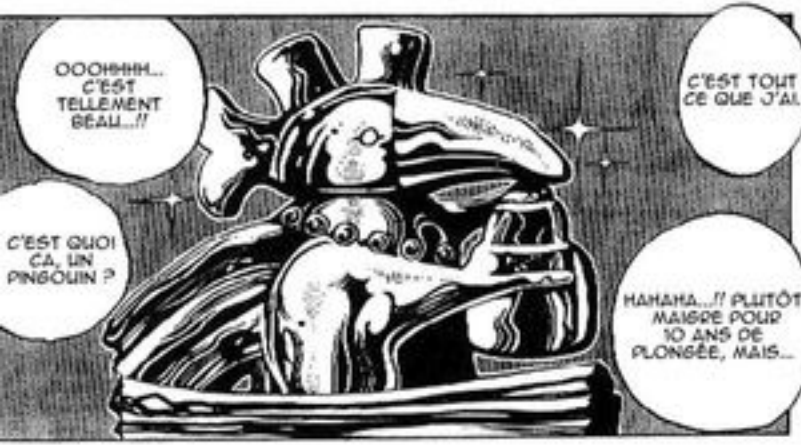
LORSQU'ON A DÉBARQUÉ, ON POUVAIT ENTENDRE
LE CRI TRÈS PARTICULIER D'UN OISEAU ÉMANANT DE LA FORÊT

CETTE ÉNORME BOULE QUI SE BALANÇAIT,
ET LE TINTEMENT D'UNE GRANDE, TRÈS GRANDE CLOCHE.

FACE À UNE CIVILISATION S'ÉTANT ÉPANOUIE DEPUIS L'ÈRE DU VASTE OCÉAN,
NORLAND !!
NORLAND !!
DE LA CITÉ D'OR.
COMME SI ELLE EXPRIMAIT LA GLOIRE
RÉSONNAIT PARTOUT SUR L'ÎLE,
CRUNCH CRUNCH
NOUS AVIONS LE SOUFFLE COUPÉ PAR LE SON DE CETTE CLOCHE !!!
NOUS RESTIONS MUETS COMME DES TOMBES !!
NOUS, QUI VIVIONS DEPUIS DES DÉCENNIES CROYANT TOUT SAVOIR,
AAAAHHH !! BON SANG, NORLAND EST TROP COOL !!!
WOW, UNE CLOCHE D'OR GÉANTE.
JE LE SAVAIS, VOUS ÊTES COMME NORLAND APRÈS TOUT !!!

WHOA !! UNE "CLOCHE D'OR" !!!
REGARDEZ.
NON, CE N'EST PAS LA CLOCHE DONT JE PARLAIS.
C'EST UN LINGOT EN FORME DE CLOCHE. J'EN AI TROUVÉ 3 AU FOND DE LA MER !!
C'EST ÇA QUE VOUS APPELEZ ÉNORME ?!!
ÇA PROUVE QU'IL Y AVAIT UNE CIVILISATION AVANT.
QUAND MÊME,
CE QUI SIGNIFIE QU'ILS DEVAIENT SERVIR POUR LES TRANS-ACTIONS.
LES LINGOTS ÉTAIENT FAÇONNÉS POUR DIVISER L'OR EN GALONS
C'EST QUOI UN "LINGOT" ?
TROUVER DE L'OR DANS DES RUINES EST UNE CHOSE COMMUNE.
NAN, ÇA NE PROUVE RIEN.
ALORS LA CITÉ D'OR EXISTE.
C'EST QUOI ÇA ?

WOW!! Y'EN A PLUS ?!!
OUAIS.
MONTRE LEUR, MASIRA.
OUAIS, ET PUIS CE DRÔLE D'OISEAU DONT IL PARLAIT...
MASIRA
CA C'EST GROS !!


OOOHHHH... C'EST TELLEMENT BEAU...!!
C'EST TOUT CE QUE J'AI.
C'EST QUOI CA, UN PINGOUIN ?
HAHAHA...!! PLUTÔT MAISPE POUR 10 ANS DE PLONGÉE, MAIS...

MAIS JE CROIS QUE C'EST JUSTE LA PARTIE D'UN PLUS GROS SYMBOLE.
JE NE SAIS PAS...

JE ME DEMANDE SI C'ÉTAIENT LES SYMBOLES DE JAYA...
UNE "CLOCHE D'OR" ET UN "OISEAU"...

ET IL A UN CRI BIZARRE ?
OUAIP, COMME C'EST ÉCRIT DANS LE JOURNAL.
CE SONT DES "OISEAUX DU SUD", ET ILS VIVENT VRAIMENT SUR L'ÎLE.

!!!
DEPUIS PLUSIEURS ANNÉES, LES MARINS ONT...
À PROPOS DE CES OISEAUX,

ガガーン!!
!?
QUOI ?!! QU'EST-CE QUI VA PAS ?!!
AH, MERDE !!!!

POURQUOI ?! C'EST QUOI QUI CLOCHE ??
VOUS DEVEZ ATTRAPER L'UN DE CES MAUDITS OISEAUX !! ET VITE !!!
UH ?! DE QUOI VOUS PARLEZ, VOUS ÊTES MALADE ?!
QU'A T-IL DE SI SPÉCIAL CE PIAF ?!

AU SUD DE CELLE-CI !!!
VOUS DEVEZ ALLER DANS LA FORÊT!!

C'EST LA ROUTE DE TOUS LES PÉRILS!!
BAH, TOUT DROIT.
A PARTIR DU MOMENT OU VOUS PERDEZ DE VUE LA TERRE, VOUS ÊTES INCAPABLE DE SAVOIR OU VOUS ALLEZ !!

COMMENT COMPTEZ-VOUS VOUS Y RENDRE ?!!
CE SERA PLEIN SUD A PARTIR D'ICI..!!
OK !!! ECOUTEZ...!! DEMAIN, QUAND VOUS VOUS DIRIGEREZ SUD LE MONSTRUEUX GEYSER,
JAYA
N
W
E
S
MONSTRUEUX GEYSER

C'EST POUR CA QUE VOUS DEVEZ UTILISER LA NATURE MÊME DE CET OISEAU !!

MAIS ALORS... COMMENT VA T-ON VERS LE SUD ?!
ON A PAS DE BOUSSOLE POUR NOUS GUIDER...!!
AH, JE VOIS... NOTRE OBJECTIF N'EST PAS UNE "ÎLE", C'EST "LA MER".

CERTAINS ANIMAUX ONT UN SENS INNÉ DE LA DIRECTION MAGNÉTIQUE.

OUI... UN PEU COMME LES COLOMBES OU LES SAUMONS.

CA VEUT DIRE QUE T'ES PLUS BÊTE QU'UN ANIMAL SAUVAGE, ZORRO.

T'ES PLUTÔT MAL PLACÉ POUR DIRE CA !!

うはははは

L'OISEAU DU SUD EST L'UN DES EXEMPLES LES PLUS EXTRÊMES.

PEU IMPORTE L'ENDROIT OU IL SE TROUVE, SON CORPS INDIQUE TOUJOURS LA MÊME DIRECTION.

BREF!!! VOUS N'IREZ NULLE PART SANS CET OISEAU!!!

VOUS AVEZ PAS L'OMBRE D'UNE CHANCE D'ATTEINDRE SKY ISLAND SANS L'UN D'EUX !!!

QUOOOOI?!!

POURQUOI VOUS NOUS DITES CA SEULEMENT MAINTENANT ?!!

ON EST EN PLEIN MILIEU DE LA NUIT !! VOUS SOUS-ENTENDEZ QU'ON DOIT SE BALLADER MAINTENANT ?!!

VOUS PLEURNICHEREZ APRES, ON A PAS LE TEMPS !!!

ON VA D'ABORD RÉPARER CE FOUTU NAVIRE !!

ON AURAIT PAS DU FAIRE LA FÊTE EN PREMIER !!!!

COMME JE LE DISAIS, POURQUOI VOUS NOUS DITES CA SEULEMENT MAINTENANT?

ÉCOUTEZ MOI, AVANT L'AUBE

VOUS DEVEZ ATTRAPER UN OISEAU DU SUD

WOAH...

C'EST SOMBRE COMME DANS UN FOUR !!

どーん!!

LÂCHE MOI!!

FINISSONS-EN VITE POUR QUE JE PUISSE ENCORE BOIRE ...

EURK, J'AI TROP MANGÉ.

POURQUOI ÇA N'ARRIVE QU'À MOI ÇA ?!

SI ON LE SAVAIT, TU CROIS QU'ON PERDRAIT NOTRE TEMPS ICI, HEIN ?!
OU EST CE PIAF ?
IL AURAIT PU NOUS LE DIRE EN JOURNÉE !!
IL A DIT QU'ON LE SAURAIT UNE FOIS DANS LA FORET...
CA EXISTE VRAIMENT DES OISEAUX AUSSI RIDICULES ?
LES SEULS INDICES DONT ON DISPOSE, SONT QU'IL POSSÈDE UN DRÔLE DE CRI,
ET UN "CRI BIZARRE" C'EST TROP AMBIGU !! COMMENT LE RECONNAITRE ?!
ET QU'IL RESSEMBLE À CETTE STATUE.
WOAH, CA C'EST UN CRI BIZARRE.
JOOOOOH
AH BON ?

OAK, TROUVONS CET ÉTRANGE PIAF ET... ON LUI BOTTE LES FESSES !!!

SÉPARONS NOUS EN 3 GROUPES !!

ON A 3 FILETS.

ALLONS-Y !!

OUA...

NON NON, FAUT L'ATTRAPER !!

OK...

EQUIPE DE CAPTURE 1 : SANJI, PIPO, NAMI

ET ARRÊTE DE CHIALER !!

ON S'EN FOUT!!

ET MOI, CAMARADE ?!

TROUVONS L'UN DE CES SATANÉS OISEAUX ET FICHONS LE CAMP.

NE T'INQUIÈTES PAS!! PEU IMPORTE QUI NOUS AGRESSE, JE TE PROTÈGERAIS, NAMI CHÉRIE !!

... COMPLÈTEMENT IDIOT... !!!
SORS DE LÀ !!
JOHN
JOHHH...
JOOOHHH
!!!
BON, TENDEZ L'OREILLE POUR REPÉRER SON CRI.
!!!
AH!! ÇA Y EST!!
?
TROUVÉ QUOI
OH! HÉ, NAMI, J'ADORE ÇA.
OÙ L'AS TU TROUVÉ ?
HYIIIAAAAAAAA, UNE ARAIGNÉÉÉÉE !!!
あああああ
!!!
!!!
GOUPE GOUPE

HYYYIAAAAA!! OH MON DIEU!!! C'EST IGNOBLE !!!
AAAHH!!! ELLES TOMBENT DES ARBRES!!!
PAH...
PAH...
PAH...
ÉLOIGNE-TOI DE CETTE CHOSE, PIPO !! C'EST UNE ARAIGNÉE EMPOISONNÉE !!!
J'AI HORREUR DES ARAIGNÉES, ABRUTI!!
JETTE LÀ !!
BIN QUOI, C'EST JUSTE UNE ARAIGNÉE.

MOI AUSSI!!! JE LES HAIS!!! BERK!!!
MÊME PAS EN RÊVE, CES BESTIOLES SONT RÉPUGNANTES!!!
ÇA ME RAPPELLE QUAND JE JOUAIS AUX "BATAILLES D'ARAIGNÉES".
PAH...
ELLE EST DE LA FAMILLE DES TAPENTULES.
NE VOUS INQUIÉTEZ PAS, ELLE N'ATTAQUE QUE SI ON LA BLESSE.
BALANCE-LES LOIN LOIN DE MOI !!!

NOOOONNNNN, C'EST HORRRIBBLLLE !!!!!
PASA
PASA
!!?
OH... ALORS JE SUPPOSE QUE VOUS PRÉFÉREZ LA COMPAGNIE DES PAPILLONS ET DES MILLE-PATTES ?

OUBLIE...
J'ENTENDS DES CRIS...
EQUIPE DE CAPTURE 2
ZORRO, ROBIN

UN MILLE-PATTE... PLUTOT BALÈZE COMME INSECTE.
PFF...
OP...

TSU.

NE L'OUBLIE PAS...
D'AILLEURS...JE NE CONNAIS TOUJOURS PAS TES VRAIES INTENTIONS, ET JE NE TE FAIS ABSOLUMENT PAS CONFIANCE.

ET JE T'AI PAS DEMANDÉ TON AVIS.
C'EST LEUR FAUTE. ILS M'ONT ATTAQUÉ.
LES PAUVRES BÊTES...
TU NE DEVRAIS PAS LES TUER SANS RAISON.

QUOI ?
...POURTANT...

LA CPI DE CET OISEAU.
JOOOHHHH

TU DEVIENS SUR NOS PAS, LÀ.

HÉ.
...ATTENDS...
SPLASH
SPLASH
SPLASH
BLOOP
WAAH !!

!!!
...PAR ICI... OH, ET ATTENTION À LA VASE

J'AAAAI TROUVÉÉÉÉ !!!
EQUIPE DE CAPTURE 3
LUFFY, CHOPPER
HMMMMM!! JE NE SAIS PAS!!!
QU'EST-CE QUI EST LE MIEUX, CA OU LE ONE PIECE ?!
OUAIS!! LES "ATLAS" ET "HERCULES" ONT UNE GRANDE VALEUR DANS LE MONDE ENTIER !!!
UN ATLAS ?!
REGARDE, CHOPPER !! C'EST UN "ATLAS"!!!
VRAIMENT ? DES SCARABÉES ??
TOC-TILLE
JOOHHH
C'EST UN "MIYAMA" !! CHOPE LE !!!
LUFFY! IL Y EN A UN AUTRE LA-BAS, AUSSI!
うほぉ♡

ON LE POURSUIT !! FAUT PAS LE LAISSER S'ÉCHAPPER!!!
WOAH !! IL S'EST ENVOLÉ!!!
JOHH
UNE GROSSE ARAIGNÉE!!!
SHOOT LA DU CHEMIN !!!
BEEEEE!!
UN NID D'ABEILLE !!! COURS !!!
WAAA AAHH !!!
HM ?
AAAH AAAH...
AH...
AH...
AH...
OH ?

AH !!
LUFFY, REGARDE !!!
BEEEEE~!!
C'EST QUOI LE PROBLÈME AVEC CETTE FORET ?!!
QUOI ?! QU'EST-CE QU'IL A DIT ?!!
...UH... ?!!
JOHHH JOH JOHHH JOHHHHHH JOH!!
C'EST LUI !!!
UN OISEAU ?!!
C'EST LUI QUI A JETÉ LE NIO !!!
JOHHHH...
"JE TUERAIS QUICONQUE"
"DÉTRUIRA LA FORET" !!!

VOUS VOUS PRENEZ POUR QUI LES CREVETTES, EN DÉBARQUANT AU MILIEU DE LA NUIT ET RÉCLAMANT NOTRE OR?!
OUHK OUHK OUUUK, BARREZ VOUS !!!
HÉ HÉ, TOI LÀ-BAS, FAUT PAS NOUS PROVOQUER.
オオォ...
NOP.
J'EN AI PRESQUE PLEURÉ, CRICKET.
J'AI ENTENDU PARLER DE CETTE SOMBRE HISTOIRE DE FAMILLE
OUI... CRICKET LE PIRATE.
TES GARDES DU CORPS ...?
HAHA HAHA !!
...TU SAIS COMMENT ON M'APPELLE ?
"LA HYÈNE."
AHAH AHAH!!!
JUSTE QUAND LUFFY N'EST PAS LÀ !
LE GOUT DES TRÉSORS DUREMENT OBTENUS PAR LES AUTRES...
C'EST VRAIMENT QUELQUE CHOSE!
ONE PIECE

ONE PIECE

CHAP231 BELLAMY LA HYENE

單行本各期斷市再版，現已於各大書屋發售!!

"ONE PIECE," ©1997 by Eiichiro Oda / SHUEISHA Inc. All rights reserved.

尾田栄一郎
Eiichiro Oda

WAAAA AAHHH !!!
LES VOILA, ESQUIVE !!!

ズパッ
ズザザザザザザザ
ズズーン!!
KI KI KI KI

C'EST QUOI CET ENDROIT ?!!
Hahahaha !!
QU'EST-CE QU'ELLES ONT CES MANTES RELI-GIEUSES ?!!
AAAHH !!! LE FILET !!!
JOOOHH OOO OOHHH !!!
L'"OISEAU DU SUD" COMMANDE LES INSECTES!!!
DE QUOI TU PARLES ?!
C'EST LUI !!!
L'OISEAU ?! LES INSECTES ?!!
JOOOH

JOOHHH OOHHHHH
JOOOOH OOOOHH
ゴゴゴゴ...
...ATTENDS, J'ENTENDS AUSSI D'AUTRES BRUITS.
ILS SONT LÀ !!! D'OÙ VIENNENT LEURS CRIS ?!!
DES CROTTES D'INSECTES ?!!
DES CAILLOUX ?!
ILS ROULENT VERS NOUS.
ゴロゴロ
LÀ-HAUT !
NON, CE SONT DES INSECTES !!!

ELLES SONT ÉNORMES !!!
WOW !!!
UMPF!!
DES COCCINELLES !!!
JOOOHH !!!

VOUS CROYEZ POUVOIR ME BATTRE ?!
HEIN?!!
JE VIENS ENCORE D'ENTENDRE LE CRI D'UN OISEAU..
CA N'EN FINI PAS !! POURQUOI CONTINUEZ-VOUS À VOUS BATTRE, STUPIDE ARMÉE DE GRILLONS ?!
DÉGAGEZ !!!

JOOOOHHH !
SANJI !! TON COUP DE PIED CULBUTE !!
OKKKK !! EH C'EST QUOI LE RAPPORT P!!
UNE LIMACE !!!
JETEZ LUI DU SEL !!!
NON, LUFFY !! CE SONT DES BOURDONS VÉNIMEUX !!
ガオーン!
J'EN AI MARRE DE FUIR !!
LAISSE-MOI LES DÉFONCER !!!
COCHONS !!
BLEAAH, DES CAPARDS !!!
OOH, C'EST BEAU.
LUCIOOLES ...
ぎゃあああああ
!!!
!!!
JOOOHHH

REGARDEZ MOI CA...
UNE MAGNIFIQUE STATUE EN OR.

VRAIMENT ?

VOUS N'AVEZ AUCUN DROIT DE PRENDRE CET OR...!!!
ARRG... !! ESPÈCES DE VERMINES...

NNN... !!
TU CROIS VRAIMENT QUE NOUS N'AVONS PAS TOUS LES DROITS ?!!

"LES SERRES DU FAUCON" !!!

OUHK !!!

!!?

...IDIOT...

MASIRA !!!

HAHAHA !!! NOUS...

SOMMES PLUS FORT QUE VOUS !!!

QUAND IL S'AGIT DE VOLER DES TRÉSORS, FAUT-IL D'AUTRES RAISONS ?!!

METTEZ-VOUS À L'ABRI BOSS !!!
SOUND BLAST !!!
UWAAH !!!
GYAAA !!!
(NOT : BANE = RESSORT)
LE POUVOIR DU "BANE BANE FRUIT"... !!
ENCORE ÇA...
ATTENDS, SARQUISS.
JE VAIS L'ACHEVER.
FILS DE...

COURS, SHOUJOU !!
SPRING...
SHOOT !!!

SHOU-
JOU
!!!
ドーン!!!

UUURK
...
ボキ
ボキ

ドウン...!!!
!!!!

ET PRENEZ L'OR.
PARTONS.
REGARDEZ !! C'EST LA MÊME QUE DANS LE LIVRE !!
ILS PARLENT D'UNE "CLOCHE" !!
UN LINGOT EN FORME DE CLOCHE !!!
BOSS !!! NOUS AVONS TROUVÉ DE L'OR!!!
LA CITÉ D'OR EXISTE !!!
OOUUHK !!
TU DEVRAIS SAVOIR QUE LES RÊVES NE SE RÉALISENT JAMAIS.
どわっはっはっは
WAHAHAHAHA ! HÉ, VOUS ÊNERVEZ PAS, C'EST UNE PETITE MAISON ...
HAHA HA !!!
HAHA HAHA!! LA CITÉ D'OR N'EXISTAIT QUE DANS LA TÊTE DE NORLAND.
HÉ, VIEIL HOMME... GRANDIS UN PEU...
SI TU VEUX ÊTRE UN PIRATE DE LA "NOUVELLE ERE",

GEURF... TOUSS... !!
HAHH
HAHH
HAHH
ATTENDS, GAMIN...
UNE LOPETTE QUI N'A PAS LE CRAN DE SE BATTRE POUR SES RÊVES ...
N'A PAS À M'APPRENDRE CE QU'EST UN PIRATE.
PARDON ?

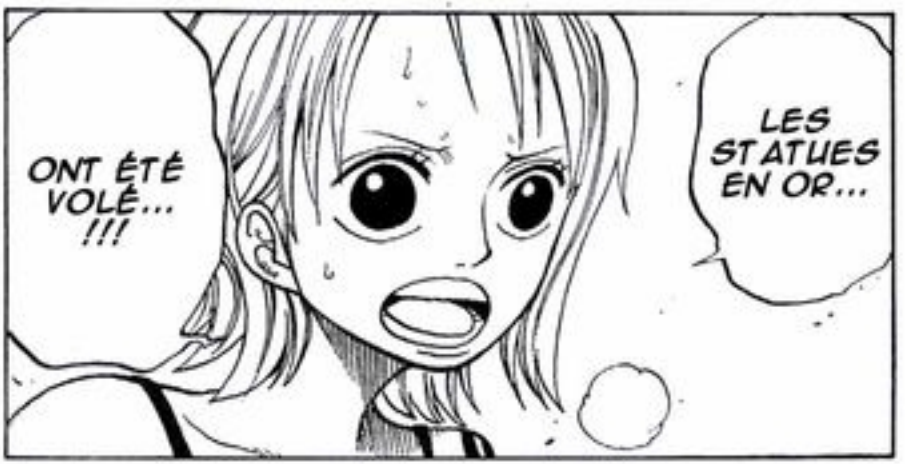
T'EN AS PAS NON PLUS ATTRAPÉ.
BON SANG, 7 PERSONNES ET AUCUN OISEAU ?! ESSAYONS ENSEMBLE, LES GARS!!
MAIS IL Y AVAIT TROP DE BESTIOLES POUR LES ATTEINDRE.
ON LES A VU.
ON A MÊME PAS VU UN SEUL DE CES TRUCS...
ON A FAIT QUE COURIR
JE PEUX PLUS COURIR !
CA MARCHE PAS...
QUOI ?!! IL EST VENU JUSQU'ICI POUR DIRE CA ?!!
IL A DIT, "BANDE D'IDIOTS, VOUS NE POURREZ PAS M'ATTRAPER" ...
JOH JOHHH JOH JOHHHHH!! JOH! JOH!
J'VAIS LE DÉGOMMER DE CETTE BRANCHE !!!
JOHHH...
AH !!!
IL FALLAIT JUSTE QUE J'EN VOIS UN.
JOH!!!
JOH!!!
JOH!
AH...
JOH?

MASIRA !!!
SHOUJOU !!!
M. TÊTE DE DIAMANT !!!

BON SANG !!! QUI A FAIT CA ?!!
MERDE !! QUI ?!!
あああ
REGARDEZ !! LE VOGUE MERRY !!!

OK.
HÉ, AIDE MOI.
MERDE... QUI VOUS A FAIT CA... ?!!

ATTENDEZ, MONSIEUR !! DITES NOUS CE QUI S'EST PASSÉ !!!
AVANT LE LEVER DU SOLEIL ...
MAIS, JE JURE...!! ON A ENCORE DU TEMPS! JE LE JURE, ON RÉPARERA VOTRE BATEAU
JE ME SENS PATHÉTIQUE LÀ... !!
JE SUIS VRAIMENT... DÉSOLÉ...
AH !! VOUS ÊTES RÉVEILLÉ !
PARDON...
HA ?!
HA ?!



...NANN... C'EST BON, CA VA...

EN PLUS... JE... VOIS QUE VOUS AVEZ CAPTURÉ UN... OISEAU DU SUD.

HOOOO

... KEURF !! BON TRAVAIL...

LUFFY !!!

!

LES STATUES EN OR...

ONT ÉTÉ VOLÉ... !!!

!!!

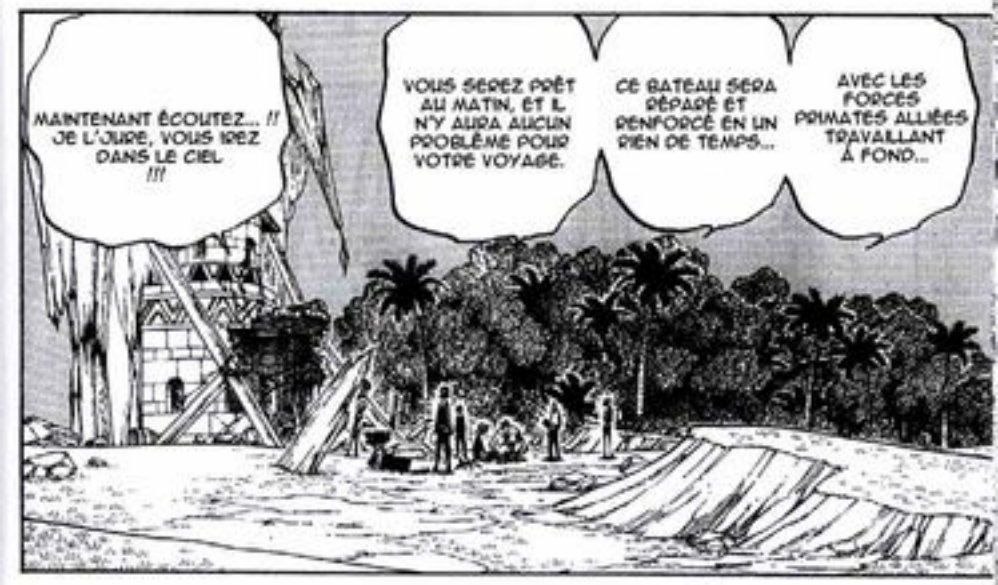
!!!!!

...ARRG... HÉ...

CA NE FAIT RIEN... LAISSEZ TOMBER.

LE PLUS IMPORTANT ...

LA FERME... CA NE FAIT RIEN... C'EST NOTRE PROBLEME...
ECOUTEZ.
VOUS AVEZ PASSÉ UNE DÉCENNIE À RUINER VOTRE CORPS, EN PLONGEANT JUSQU'AU FOND DE LA MER POUR TROUVER CES TRUCS !!!
QU'EST-CE QUE ÇA VEUT DIRE, "LAISSEZ TOMBER" ?!!!


MAINTENANT ÉCOUTEZ... !! JE L'JURE, VOUS IREZ DANS LE CIEL !!!
VOUS SEREZ PRÊT AU MATIN, ET IL N'Y AURA AUCUN PROBLÈME POUR VOTRE VOYAGE.
CE BATEAU SERA RÉPARÉ ET RENFORCÉ EN UN RIEN DE TEMPS...
AVEC LES FORCES PRIMATES ALLIÉES TRAVAILLANT À FOND...

!!!

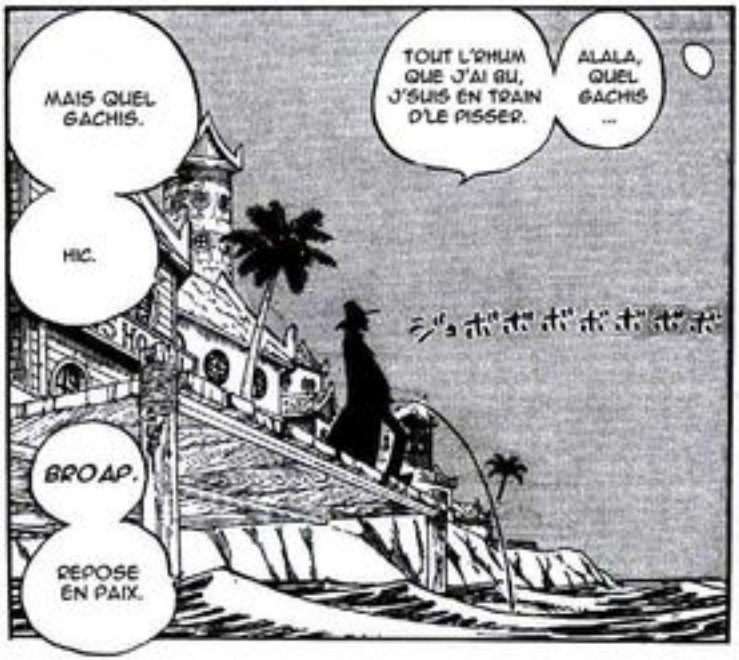
?
HÉ, LUFFY...
...CE QUE JE DIS C'EST,
CRICKET... !!

OUI, JE CROIS.
SI JE SUIS LA PLAGE, JE RETOURNERAI À LA VILLE D'AVANT?
...NON !!! PAS QUESTION, LUFFY !! N'Y PENSE MÊME PAS !! IL NE NOUS RESTE QUE TROIS HEURE !!!
CA IRA.
BESOIN D'AIDE ?
... LA MARQUE DE BELLAMY ... !!!
PRENDS CA, SI TU VEUX L'ARRÊTER...
C'EST PAS TES AFFAIRES !! TU SAIS CONTRE QUI TU VAS T...
HÉ... OU TU VAS, GAMIN... ?!!
JE SERAI DE RETOUR DANS LA MATINÉE.

ONE PIECE

CHAP232 "L'HOMME QUI VALAIT 100 MILLIONS"

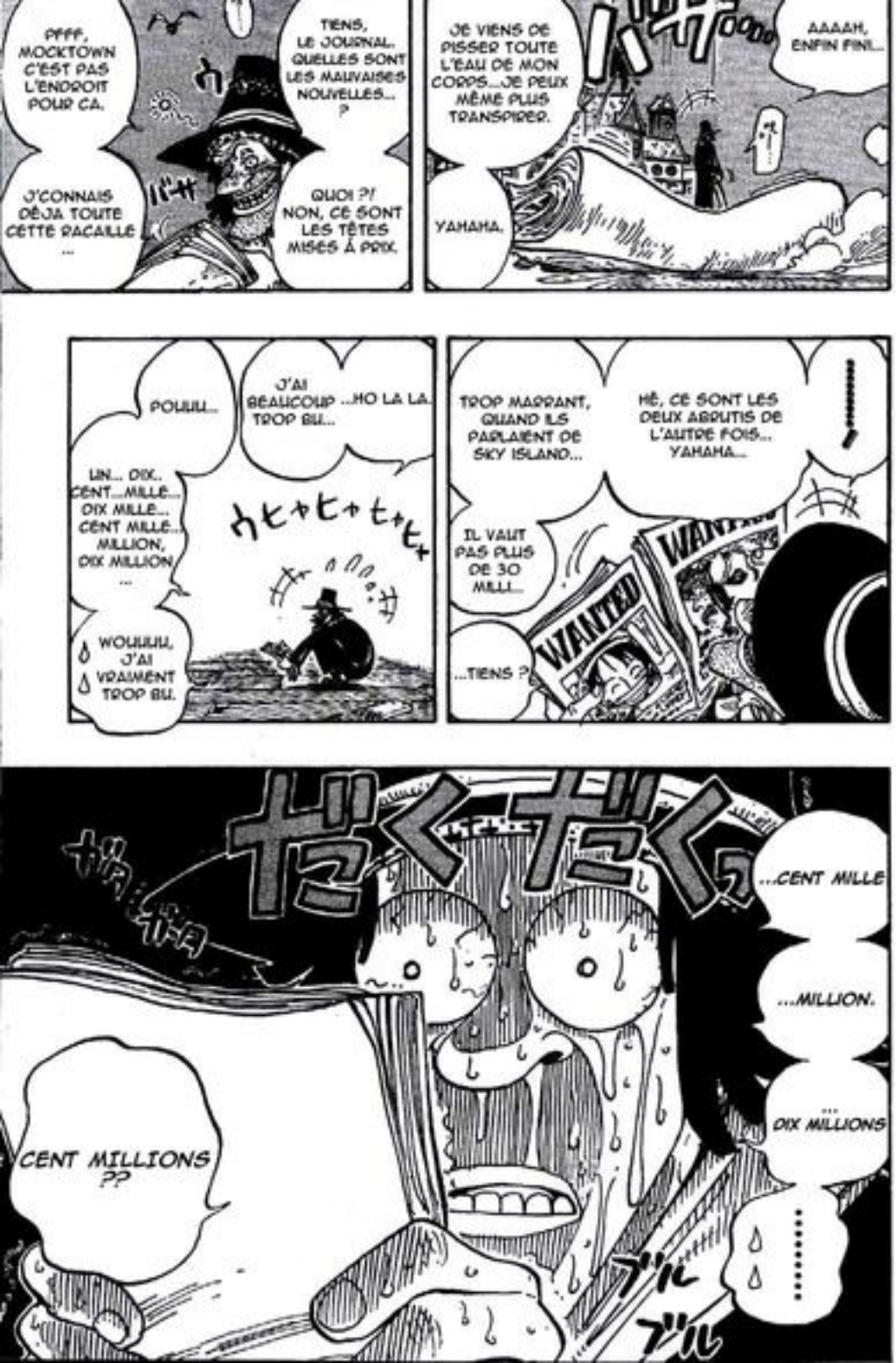
HIC.
FLAP
FLAP
AHHHH...


MAIS QUEL GÂCHIS.
HIC.
BROAP.
REPOSE EN PAIX.
TOUT L'RHUM QUE J'AI BU, J'SUIS EN TRAIN D'LE PISSER.
ALALA, QUEL GÂCHIS ...
ジョボボボボボボボボ

URRRRP.
ジョボボボボ

YAHAHAHA !!
FLAP
FLAP

IL EXISTE PEUT-ÊTRE MÊME PAS.
YAHA HAHA ...
URP...
MERCI POUR CE JOUR, DIEU DE L'ALCOOL.
SCOUSS
SCOUSS
TEEEE


PFFF, MOCKTOWN C'EST PAS L'ENDROIT POUR CA.
TIENS, LE JOURNAL. QUELLES SONT LES MAUVAISES NOUVELLES...
?
J'CONNAIS DÉJA TOUTE CETTE RACAILLE ...
QUOI ?! NON, CE SONT LES TÊTES MISES À PRIX.
JE VIENS DE PISSER TOUTE L'EAU DE MON CORPS...JE PEUX MÊME PLUS TRANSPIRER.
AAAAH, ENFIN FINI...
YAHAHA.
POUUU...
J'AI BEAUCOUP ...HO LA LA. TROP BU...
UN... DIX.. CENT...MILLE... DIX MILLE... CENT MILLE... MILLION, DIX MILLION ...
WOUUUU, J'AI VRAIMENT TROP BU.
TROP MARRANT, QUAND ILS PARLAIENT DE SKY ISLAND...
HÉ, CE SONT LES DEUX ABRUTIS DE L'AUTRE FOIS... YAHAHA...
IL VAUT PAS PLUS DE 30 MILL...
...TIENS ?
WANTED
...CENT MILLE
...MILLION.
... DIX MILLIONS
CENT MILLIONS ??

SEULEMENT TROIS HEURES LUFFY !!!
WOUP-
SI TU ES EN RETARD,
ガメッ!!
GRR !!
!!!!!
ON NE POURRA PLUS ALLER SUR SKY ISLAND À CAUSE DE TOI !!
AHH.
AHH.
AHH.

C'EST UN COMBAT CONTRE L'HOMME QUI A RUINÉ MA VIE ET MOI.
TOUS LES JOURS PENDANT PLUSIEURES ANNÉES...
IL A DU PLONGER
JE ME SENS SI PATHÉTIQUE...
DÉSOLÉ...
JE SUIS VRAIMENT ... DÉSOLÉ ...
CE SALE POURRI !!!!

AVEC DES LARMES SUR LEURS TRONCHES PLEINES DE SANG,
HÉ BEN, CES DEUX SINGES ÉTAIENT TROP MARRANTS !!
* BOSS !! * HAHAHAHA !!!

NOTRE CAPITAINE N'EST PLUS UN DÉBUTANT, IL A UNE PRIME DE 55 MILLIONS.
HÉHÉHÉ... DONNE LEUR UNE CHANCE, ILS ÉTAIENT CONTRE TOI ET BELLAMY. ILS AURAIENT JAMAIS PU GAGNER.
AHAHAHA, TELLEMENT INUTILES !!
PAS VRAI !?
S'ILS Y TIENNENT TELLEMENT, ILS DEVRAIENT MIEUX LE PROTÉGER ! HAHAHA !!

BELLAMY !! T'ES TOUJOURS LÀ ?!!
AH !!
CET APRÈS-MIDI... !! LES GARS QUI ÉTAIENT LÀ...
HÉ, POURQUOI TU CRIES COMME ÇA AU MILIEU DE LA NUIT ?
?
ÉCOUTEZ TOUS !!
!?

...DE QUOI TU PARLES... MOI ? QUI PEUX ME TUER ?!
TU RISQUES DE TE FAIRE TUER !!
TU DEVRAIS TE TIRER EN VITESSE... !!
CLING
ゴゴオ オォォォ...ォ
CENT MILLIONS... ?!!
ごくり...
SOIXANTE MILLIONS... ?!!
し～～...ん

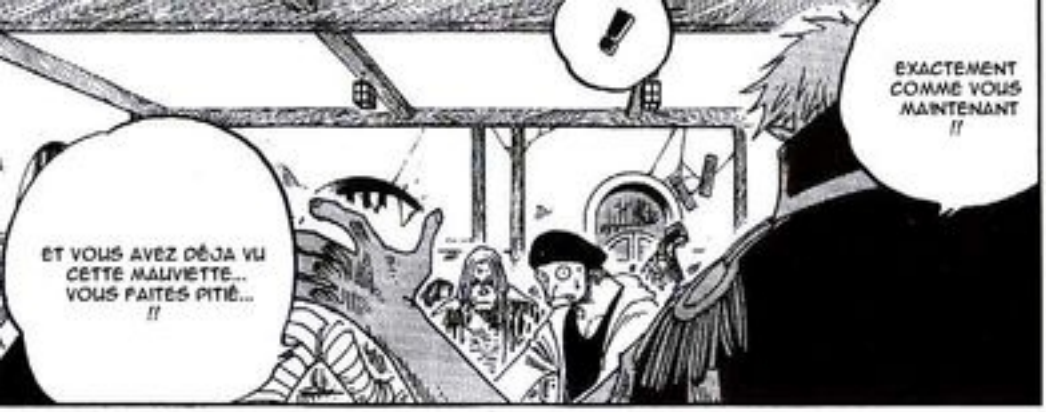
J'ESPÈRE QU'ILS SE SOUVIENNENT PAS DE MOI ! FAUT SE TAILLER EN VITESSE !!!
J'Y CROIS PAS !! ON S'EST POURTANT FOUTU D'EUX...
ざわざわ
J'AVAIS JAMAIS RENCONTRÉ UN GARS QUI VALAIT CENT MILLIONS AVANT...

ONT DE PLUS GRANDES PRIMES QUE TOI !!!
OUAIS !! LES DEUX GARS D'HIER ...
!!!!!

VOUS ÊTES AVEUGLES OU QUOI ?!!
...BANDES DE LOPETTES... EFFRAYÉS PAR UN MORCEAU DE PAPIER... !!
HÉ HÉ HÉ HÉ HÉÉ
HUHU HUHA HA HA HA HA //
HAHA HAHA...
VOUS L'AVEZ VU CE TYPE, N'EST-CE PAS ?!!

LEURS ENNEMIS VOIENT LES AFFICHES ET SE DÉGONFLENT.
VOUS AVEZ JAMAIS ENTENDU PARLER DE PIRATES COMME ÇA AVANT ?
ILS FINISSENT PAR SE RENDRE, ALORS QU'ILS AURAIENT PU GAGNER.
DES TYPES QUI CRÉENT LEURS PROPRES PEURS POUR LEURRER LES AUTRES.

ENFIN.
HOTE


!
EXACTEMENT COMME VOUS MAINTENANT !!
ET VOUS AVEZ DÉJÀ VU CETTE MAUVIETTE... VOUS FAITES PITIÉ... !!

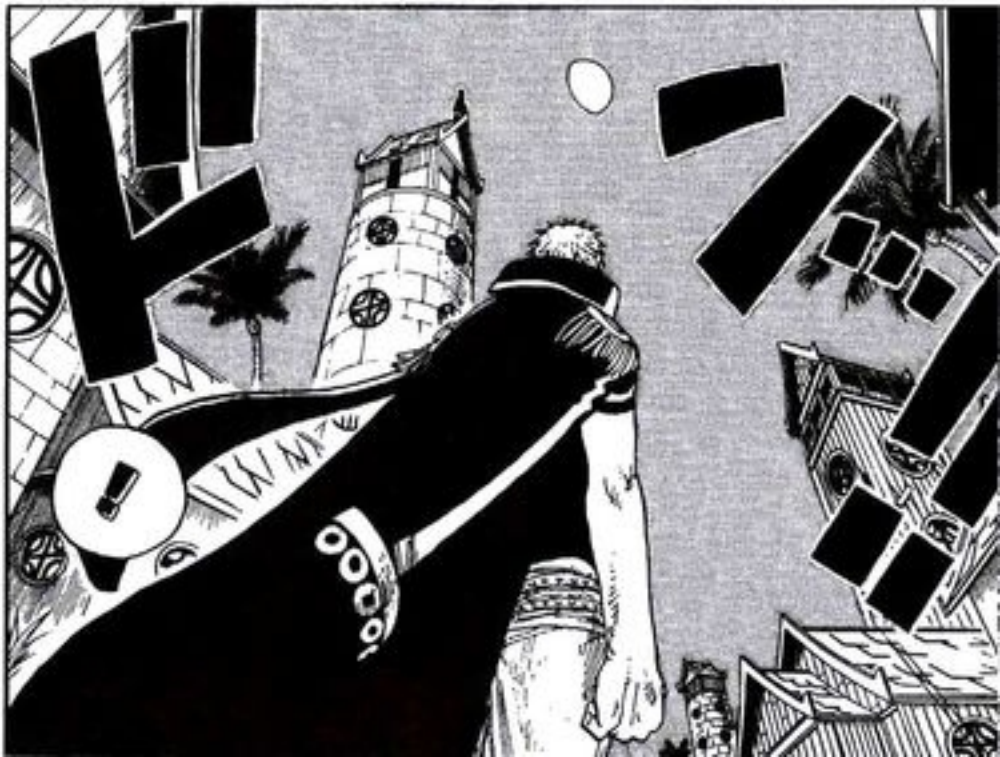
EN EFFET. J'AI JAMAIS ENTENDU PARLER DE CE "CHAPEAU DE PAILLE" AVANT...
EN PLUS, JE L'AI JAMAIS VU DANS LE JOURNAL !!
MAIS BELLAMY A RAISON. TU VAUX PAS CENT MILLIONS À MOINS D'ÊTRE IMPLIQUÉ DANS UN GROS MERDIER.
どよよ
MAUDITS BATARDS, ILS NOUS ONT FICHU LA TROUILLE !!
...OH, T'AS RAISON !

BELLAMYYYY !!! OÙ TU TE CACHES ?!!!
ビクッ!!
!!!

WOAAH.
J'Y AI CRU À UN MOMENT !!
GYAHAHA HAHAHA.

QUAND ON PARLE DU LOUP.

HÉ !!!
バァ…!!



RENDS L'OR DE M. TÊTE DE DIAMANT !!!
OUAIS.
...ON PARLAIT JUSTEMENT DE TOI...
T'AS OUBLIÉ QUELQUE CHOSE ?!!
L'OR ?!
...OH, LES TRUCS QUE TÊTE DE BOUFFON CRICKET AVAIT.

TOI AUSSI T'ES UN PIRATE, T'AS PAS À ME DONNER DE LEÇONS.
JE L'AI VOLÉ, EN TANT QUE PIRATE.
TAT..!!
DANS TES RÊVES...
!?
バサ..
バサ..
BIEN SÛR QUE SI.
ET JE VAIS TE LE REPRENDRE !!!
CE SONT MES AMIS !!

QU'EST-CE QU'UN IDIOT COMME TOI PEUT ME FAIRE P!!!
SAIS TU SEULEMENT FRAPPER P!!! HAHA HAHA !!
ATTENDS... SAIS TU TE BATTRE P!
HAHA HAHA HAHAHAHA !!!

OUAIS, MAIS... ET SI C'ÉTAIT VRAI... ?
T'AS TOUJOURS CE TRUC ? TU DEVRAIS LE DÉCHIRER !!
S'IL VALAIT VRAIMENT CENT MILLIONS DE BERRIES... !! MÊME BELLAMY NE POURRAIT...

OUAIS.
WANTED
AUCUN DOUTE, C'EST LUI.

TU NE RÉCUPÉRERAS RIEN DU TOUT GAMIN !!!
SI TU NE FAIS RIEN COMME LA DERNIÈRE FOIS,

REGARDE-LE... CE NAIN RESSEMBLE À UN TUEUR SANGUINAIRE ?
PEUH... N'IMPORTE QUOI.
J'AI MÊME DES DOUTES POUR LES 30 MILLIONS.

VRAIMENT... QUELLE EST LA DIFFÉRENCE ?!
D'ACCORD...
HAHA HA !!
ÉTAIT DIFFÉRENT.
CE QUI S'EST PASSÉ HIER

APRÈS CE QUE JE VAIS TE METTRE TU POURRAS MÊME PLUS PARLER !!

UN COUP SUFFIRA AMPLEMENT.
CA S'ÉCROULE !!!

SPRING SHOOT !!!
DON...!!
WAAH !! IL VIENT PAR LÀ !!
COUREZ !!

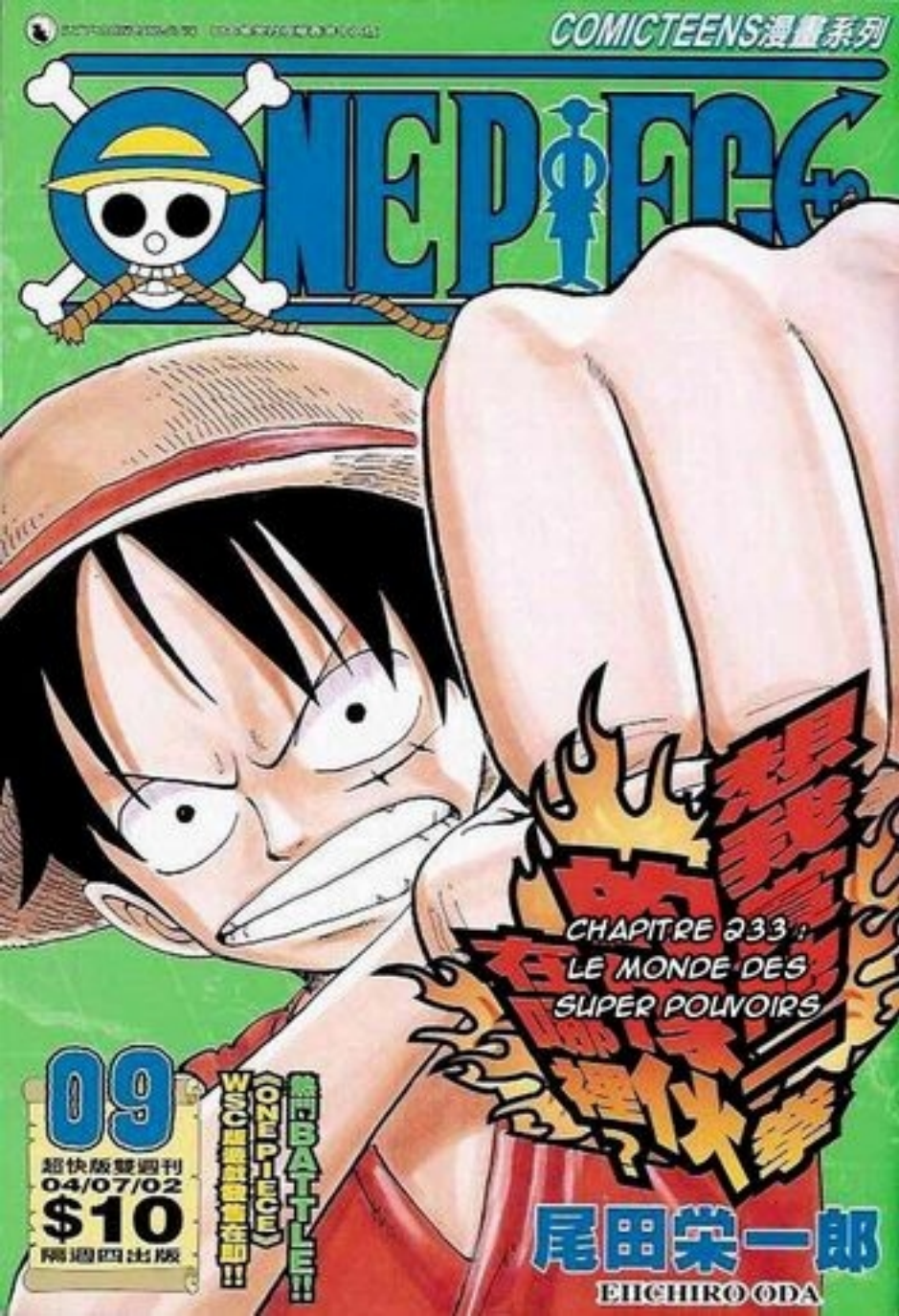
OUAAAH !! IL S'EST RELEVÉ !!
ME DIS PAS QUE T'ES DÉJA MORT.
!!?
KANGOO SPRING !!!
PAINKILLER
UPROAR

HAHA HAHAHA !!
TES AMIS ?!
C'EST...!! LA MÊME TECHNIQUE LORSQUE "ROSHIO L'EXÉCUTEUR" S'EST FAIT BATTRE... !!
BELLAMY A DISPARU... ?!!
QUELLE SKY ISLAND ?!!!
QUELLE CITÉ D'OR ?!!
HAHA HAHAHA !!!
AH OUAIS, CE BOUFFON ET SES GORILLES ... TOUS LES MÊMES.
UNE BANDE D'IDIOTS QUI CROIENT LES MENSONGES D'UN ANCÊTRE DE 400 ANS !!
L'ÈRE DES RÊVEURS EST FINIE !! TU ES LA HONTE DES PIRATES !!!!
TUE-LE, BELLAMY!! CET ABRUTI N'A PAS LE DROIT DE VIVRE DANS LA RÉALITÉ!!
TU TE DEMANDES SI JE SAIS FRAPPER... ?
ADIEU !!!!
CHAPEAU DE PAIL-

ドー撃!!!
ズバッ
!!!?

COMICTEENS漫畫系列

ONE PIECE



CHAPITRE 233 :
LE MONDE DES
SUPER POUVOIRS

09

超快版雙週刊
04/07/02
$10
兩週四出版

熱門BATTLE!!
〈ONE PIECE〉
WSC版權就發售在即!!

尾田栄一郎
EIICHIRO ODA

オオオオ
KO EN UN COUP CONTRE BELLAMY!!!
HEIN ?
ポタ…
ポタ…

!!!!!!!
!!!!!!!

HÉ BELLAMY !!! ARRÊTE DE JOUER AU CON !! LÈVE TOI! FAIS NOUS TON SHOW COMME D'HABITUDE!!
T'ES LE SUPER BLEU A 55 MILLIONS DE BERRIES !!!
BELLAMY !!!
!!!!!
...AH !! ...HÉ... C'EST PAS DRÔLE... BELLAMY...?! ALLEZ..
TU TE MOQUES DE NOUS, PAS VRAI?...DIS QUELQUE CHOSE !!!

AUCUN DOUTE!! CE SONT LES TYPES D'HIER...
AH...
パサッ
GUH
GRANDE NOUVELLE !!!
ヒュウ
WANTED
DEAD OR ALIVE
MONKEY D. LUFFY
LEURS PRIMES SONT PLUS FORTES QUE LA TIENNE, BELLAMY!!!
オオオ...
AH ...
VOUS VOYEZ J'AVAIS RAISON...
HIIIIII !!
バッ!!
WAHH ...!!
RENDEZ-LE MOI !!
L'OR DE TÊTE DE DIAMANT!!

BELLAMY S'EST FAIT BATTRE !!!
WAAAAA! IL EST VRAIMENT FORT AHHHHH!!!
OOHO!! OOHO!!
RÉPAREZ LE BATEAU ET VITE!
OOHO!! OOHO!!
OK LES GARS !! SOULEVEZ LA PROUE!

... UN COMBAT OU SEULE RESTE LA PITIÉ APRÈS COUP.
MOI, BATTU?... C'EST PAS COMME S'ILS BLOQUAIENT NOTRE CHEMIN.
C'EST VRAIMENT CHIANT.

ILS T'ONT POURTANT MASSACRÉ LA DERNIÈRE FOIS, NON ?
C'EST QUOI TON PROBLÈME? "NE VOUS BATTEZ PAS", APRÈS "BATTEZ-VOUS", ET "N'Y ALLEZ PAS", PUIS "ALLEZ Y".
POURQUOI N'Y ES-TU PAS ALLÉ, TOI AUSSI ?

OUI!!
HÉ, VOUS DEUX!! IL NOUS FAUT DU BOIS ICI !!
HEP HEP HEP TÊTE D'ALGUE, COMMENT OSES-TU PARLER AINSI A NAMI CHÉRIE !?!
LA FERME!! CASSE-TOI DE LÀ, T'ES SUR MA ROUTE !
T'ES CON OU QUOI!??
HEIN ?
JE SUIS UN RENNE!!
HEY, MERCI LE RATON!
HM !?

!!
AY EST TROUVÉ !

POUILLE

CE GAMIN... CA DEVAIT ÊTRE DE LA CHANCE...!!
HÉ...!!! HÉ TOI, ATTENDS!! JE SUIS LÀ, TU TE SOUVIENS DE MOI ?!!
TAIS TOI, SAR-QUISS !!
ALLEZ, BATS-TOI!! ON PEUT PAS PERDRE CONTRE DES GARS QUI POURSUIVENT DES RÊVES IMPOSSIBLES!!
CA VA PAS?!! OU TU VAS GAMIN AU CHAPEAU DE PAILLE, CHA-PEAU D'PAILLE ?!!
...OU ?
UHHH... AHHH....!!!
DANS LE CIEL.

ゴゴオォォォ... ォ...
UNE ILE SUR LA ROUTE DE TOUS LES PÉRILS
LA VEILLE EN JOURNÉE

C'EST LE BON ENDROIT, N'EST-CE PAS?!
QUOI ?!!
CAPITAINE !!
CAPITAINE ...!!

QUEL GENRE DE MONSTRE APPARAITRA... ?!
OU TOMBERONS NOUS SUR DES PIÈGES AUSSI DIABOLIQUES QUE L'ENFER... ?!
ごくり...!!
LES TRÉSORS ONT TOUJOURS DES PIÈGES DES GARDIENS ET D'AUTRES TRUCS...!!
OUAIS, CONTINUE D'AVANCER ET RESTE VIGILANT.
LE LIEU OU LE PIRATE LÉGENDAIRE A CACHÉ SES TRÉSORS? "LA CAVE LÉGENDAIRE"
TU PERDRAS LA VIE SI TU NE FAIS PAS ATTENTION !!!

OUAIS, CHEF !!
ALLEZ LES GARS, CREUSONS DE NOTRE MIEUX CE TUNNEL AUJOURD'HUI!!
!?
!
ET QUI FERA SOURIRE LES GENS !!
EN EFFET, C'EST NOTRE SUEUR QUI FERA LE CHANTIER
CHEF!!
OUAAH!! SUER, C'EST SI BON!!
HEIN ?
OH!! VOUS ÊTES LES NOUVEAUX ?!!
AH!!
OUAIS OUAIS... LE RHUM A UN GOUT EXTRA APRÈS ÇA
ME FAIRE SUER !!!
ボッボーン!!
COMMENT OSEZ VOUS
HAAAAAA!!

QUI A UN GROS NEZ ROUGE !!!?
AH !?
MERDE, T'AS VRAIMENT ENVIE QU'IL S'ÉNERVE TOUT ROUGE ?
SHH!! SOIS PLUS INDULGENT MOHJI, IMAGINE COMMENT SE SENT LE CAPITAINE POUR S'ÊTRE JUSTE TROMPÉ D'ÎLE!!
CAPITAINE BAGGY, ON TROUVERA PAS DE TRÉSOR ICI!
AVANT DE MANGER LES PETITS ENFANTS... ELLES LES ENGRAISSENT D'ABORD...
PIGÉ?
?
TU SAIS LES SORCIÈRES ?!
EUH... POURQUOI ?
PFFFFF...!! PAS BESOIN DE S'AFFOLER POUR ÇA.
ILS SONT DÉJÀ CÉLÈBRES SUR LA ROUTE DE TOUS LES PÉRILS.
UN À 100 MILLIONS, ET L'AUTRE À 60...
JUSQU'À LA TOMBÉE DE LA NUIT !!
GÉNIAL, SUPERBE !! ON FÊTE ÇA, CAPITAINE ?!!
YAHAAHA-HAHA!! EXACTEMENT !!!
AH OUAIS!! ET PLUS LA VOTRE SERA ÉLEVÉE QUAND VOUS LES AUREZ EXTERMINÉ !!
EN D'AUTRES TERMES, PLUS LEURS PRIMES AUGMENTENT...

MOINS FORT LES GARS!!
COMMENT POURRIONS NOUS LE BATTRE?!
SI ON NE SAIT MÊME PAS OU LUFFY EST,
CE GARS PEUT NOUS DIRE...
TU VOIS,
OHHH, VOUS VOULEZ VOIR LUFFY? J'PEUX VOUS DIRE OU IL EST.
T'INQUIETE PAS ARBYDA !! FAISONS LA FÊTE POUR L'INSTANT!!

NON, NON T'ES TROP POLI.
J'ÉTAIS SEULEMENT ATTIRÉ PAR LES METS SAVOUREUX DE VOTRE FESTIN. JE SUIS ACE, RAVI DE TE RENCONTRER.
HO! DÉSOLÉ DE PERTURBER VOTRE FÊTE.
MAIS QUI T'ES TOI ?!
CAPITAINE!! CE TYPE... C'EST "POING BRÛLANT"
C'EST ACE AU POING BRÛLANT !!
J'ME FOUS DE TON NOM, HOMME À L'EGO SURGONFLÉ!
JT'AI DEMANDÉ QUI T'ÉTAIS BORDEL...
IL S'EST ENDORMI !!!
OH! VOUS CONNAISSEZ LE VIEUX ? C'EST SI COO....
ZZZZ
BARBE BLANCHE ?!!
C'EST LE COMMANDANT DES TROUPES SECONDAIRES DE BARBE BLANCHE... !!!

ÉCOUTEZ BIEN LES GARS !! CONTRE LES HOMMES DE BARBE BLANCHE, PEU IMPORTE CE QUI SE PASSE, JAMAIS...
NE VOUS FROTTEZ JAMAIS À EUX !!!
NAN !!!
ON BAT "ACE AU POING BRULANT" ET ON SERA CÉLÈBRES!!!
POURQUOI ?! VOUS L'AVEZ VU, C'EST NOTRE MEILLEURE CHANCE!!
L'HOMME LE PLUS PROCHE DU "ONE PIECE" !!!!!!
SANS AUCUN DOUTES, IL EST LE PIRATE LE PLUS PUISSANT AU MONDE !!!!
LE SEUL À S'ÊTRE BATTU À ÉGALITÉ CONTRE GOLD ROGER, LE SEIGNEUR DES PIRATES !!
BARBE BLANCHE EST... C'EST...
?
...BIEN SUR..
...TU SEMBLES BIEN LE CONNAITRE...
C'EST COMME CA!! IL EST CE GENRE D'HOMME!!!
ET CE QU'IL DÉTESTE LE PLUS, C'EST QU'UN DE SES AMIS SOIT BLESSÉ !!!

LORSQUE JE SUIS ENTRÉ POUR LA PREMIÈRE FOIS SUR LA ROUTE DE TOUS LES PÉRILS, JE L'AI RENCONTRÉ !!
IL Y A LONGTEMPS...
ゴゴオオオオ!!
C'EST UNE OCCASION UNIQUE !!
OUAIS!!
HÉ, C'EST UNE FETE, N'EST-CE PAS?! DANS CE CAS FAISONS LA FÊTE!
IL S'EST RÉVEILLÉ !!!
OH, TU CONNAIS LE VIEUX PERSONNELLEMENT?
GROWR ?!
SAUTE DANS CE CERCLE DE FEU !!
OH, UN LION. VIENS PAR LA !
YAHA HAHA, BOIS BOIS!!
HÉ, TU BOIS BIEN
YAHA--- HA HA HA!!
BIEN JOUÉ RICHIE!! WAHAHA...

ゴオオォ・・オオ・・・・
TERRE SAINTE
MARIEJOA
QUOI...
"LE ROUX", IL...?!
OUI... IL A ENVOYÉ UN MESSAGER POUR NOUER LE CONTACT... MAIS...!
BARBE BLANCHE ET "LE ROUX" SE RENCONTRANT... C'EST BEAUCOUP TROP RISQUÉ !!
OUI... LES CHOSES SEMBLENT INSTABLE...
EST-CE LUI QUI A PRIS L'INITIATIVE !?

MÊME SI C'EST UN PETIT TROU, NOUS DEVONS RESTER PRUDENT.
PLUS IMPORTANT, NOUS AVONS BESOIN DE DÉSIGNER UN SUCCESSEUR POUR L'UN DES 7 CAPITAINES CORSAIRES.
HMM... C'EST EXACT...!
NE NOUS PRÉCIPITONS PAS, NOUS OBSERVERONS D'ABORD DE LOIN.
SI LES 3 FIGURES DU POUVOIR VENAIENT À S'ÉCROULER, LE MONDE SERAIT PLONGÉ DANS LE CHAOS. NOUS NE POUVONS PERMETTRE CELA.
LE PLUS HAUT POUVOIR POLITIQUE AU MONDE
CONSEIL DES 5 ÉTOILES
MAIS CE N'EST PAS UN HOMME A VOULOIR CHANGER LE MONDE SELON SA PROPRE VOLONTÉ.
CEPENDANT, SI QUELQUE CHOSE DEVAIT ARRIVER A "LE ROUX", CE SERAIT UN PEU PLUS TENDU.

AINSI QUE BARTHOLOMEW KUMA SAMA SONT ARRIVÉS...!
DONKIHOTE DORAFUMINGO SAMA...!
AU Q.G DE LA MARINE DE MARIJOA,
....LES 7 CAPITAINES CORSAIRES
LE MONDE TOURNE...!
ONE PIECE 「世界最高権力」、完

MAIS NOUS NE SAVONS PAS COMBIEN D'ENTRE EUX VIENDRONT... CE SONT....DES PIRATES APRÈS TOUT, TOUJOURS ÉGOISTES...
OUI...POUR CA, NOUS AVONS COONVOQUÉ LES 7 CAPITAINES CORSAIRES...

CELUI QUI L'A BATTU... NE PEUT PAS ÊTRE PARDONNÉ NON PLUS... MONKEY D. LUFFY...
MAUDIT CROCODILE, NOUS CAUSANT AUTANT DE SOUCIS...
WANTED
DEAD OR ALIVE
M. D. LUFFY
.....

ONE PIECE

CHAPITRE 234 TACHEZ DE VOUS EN SOUVENIR

"ONE PIECE" ©1997 by Eiichiro Oda / SHUEISHA Inc. All rights reserved.

尾田栄一郎
Eiichiro Oda

⚜「王下七武海」陸續聚集在聖地!!巨大的「波浪」開始洶湧起來!!!

AH, TROP FORT MANY TSURU
HAHA ! "SOIS GENTIL GAMIN..." HA HA!!
BIEN, DANS CE CAS —
ARRETE, CA, IMBECILE !
GAAH !!
HALTE !
STOP !!! ARRETEZ-LE !! DORAFUMINGO !!
AH AH AH !!
ET FINISSONS-EN. AH AH AH !
TREVES DE BAVARDAGE...
GRR....

CESSEZ VOS ENFANTILLAGES.

VOUS N'ETES PAS ICI POUR DECLARER UNE GUERRE ?!

ピッコリ...

PFFF... LES FORMALITES N'ONT QUE TROP DURE...

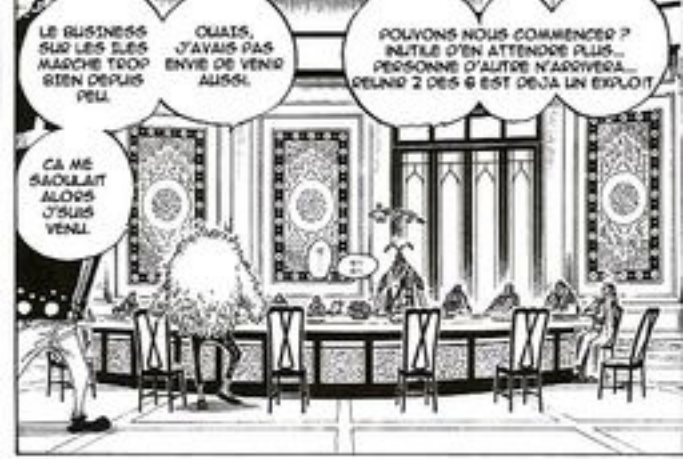
MERCI D'ETRE VENU.

MEEEH-

AMIRAL EN CHEF, HAUT CAPITAINE DE LA MARINE

SENGOKU LE BOUDDHA

NDT : KUMA EN JAPONAIS SIGNIFIE L'OURS


LE BUSINESS SUR LES ILES MARCHE TROP BIEN DEPUIS PEU.
OUAIS, J'AVAIS PAS ENVIE DE VENIR AUSSI.
POUVONS NOUS COMMENCER ? INUTILE D'EN ATTENDRE PLUS... PERSONNE D'AUTRE N'ARRIVERA... DEJA 2 DES 6 EST DEJA UN EXPLOIT
CA ME SAOULAIT ALORS J'SUIS VENU.

HAHAHA!! HAHA!! PFOUU, J'SUIS MORT DE RIRE AUJOURD'HUI. VOUS ALLEZ NOUS FAIRE CETTE LARME DE ROUDOHA ?!
AMIRAL SENGOKU...!!
EH BIEN, C'EST DEPRIMANT D'ENTENDRE CA. RIEN DE PLUS FACHEUX D'APPRENDRE QUE LES AFFAIRES DES PIRATES SE PORTENT SI BIEN.

ME SERAIS-JE TROMPE D'ENDROIT ?
J'AI CRU ENTENDRE UNE CONVERSATION SANS INTERET.

LA MARINE ET LE CORPS DES 7 CAPITAINES CORSAIRES...
OEIL DE FAUCON !!!!
2 GROUPES DE PUISSANCE EGALE, PASSANT AUTOUR D'UNE TABLE, C'EST STUPIDE.

LE DERNIER TYPE QUE JE M'ATTENDAIS A VOIR EST LA.
...EH BIEN REGARDEZ QUI VOILA... !!

EN CE MOMENT, J'AI UN PETIT TROU DANS MON EMPLOI DU TEMPS... C'EST TOUT.
...HMPF... JE VIENS EN TANT QUE SIMPLE OBSERVATEUR.

DANS CE CAS, SI J'OSAIS, JE DIRAIS QU'IL EN EST DE MEME POUR MOI !
COMMENT ETES-VOUS ENTRE P!!
QUI ETES-VOUS P!!
...NON,PAS SEULEMENT POUR OBSERVER.
?
CA PAR EXEMPLE, TANT DE PRESTIGIEUX MEMBRES PRESENTS.
A CETTE REUNION
ME JOINDRE
HUH?!
JE CHERCHAIS, DANS LA MESURE OU POSSIBLE...

ET JE PENSAIS QUE VOUS CHERCHIEZ PEUT-ETRE UN REMPLACANT.
ET PARTICIPER.
J'AI APPRIS POUR LA MISE A PIED DE M. CROCODILE
MARINE
TU ES LAFITTE.
!
クルン!
UN CELEBRE SOLDAT DE LA PAIX AUX WEST-BLUE, MAIS SES TENDANCES ULTRA-VIOLENTES
...LUI ONT VALU D'ETRE CHASSE DU PAYS.
C'EST AIMABLE DE VOTRE PART.
OH, VOUS CONNAISSEZ MEME MON NOM ?
QUI EST CE ?
JE SUIS VENU PROPOSER UN CERTAIN HOMME COMME MEMBRE DU CORPS DES "7 PUISSANTS CAPITAINES CORSAIRES"
AH AH... UNE VIEILLE HISTOIRE.
MON CAS IMPORTE PEU AUJOURD'HUI.

IL Y AVAIT BIEN LONGTEMPS ...
SHANKS ...
[GRAND LINE]
JE VOIS, BON BOULOT ...
C'EST DONC UNE LETTRE DE SHANKS.
OUI, ÇA SEMBLE IMPORTANT, C'EST POURQUOI JE SUIS VENU L'APPORTER EN MAINS PROPRES.
!!!
DITES... LES GARS, VOUS CONNAISSEZ TOUS ROCKSTAR, PAS VRAI...?
NANNN, C'EST QUI...?
...HUH !?
MÊME SI À L'ORIGINE J'ÉTAIS UN PIRATE.
SUPER CONNU, D'AILLEURS ...
BAH, JE NE SUIS ENCORE QU'UNE RECRUE.
Nouvelle recrue du pirate roux
ROCKSTAR
RÉCOMPENSE : 93 Millions Berries

DEPUIS QUAND CE GAMIN SE CROIT-IL SI IMPORTANT ?
IL M'A ENVOYÉ UNE FICHUE LETTRE !
ATTENDEZ... EH..!
LA FERME ! JE BOIS QUAND JE VEUX.
CAPITAINE VOUS AVEZ ASSEZ BU...
C'EST BON POUR MON CORPS
JE SUIS "BARBE BLANCHE".
JE... JE PARLE BIEN DE "LE ROUX" ?!! VOUS RÉALISEZ VOTRE GESTE ?!!
QU...!! EHH, UNE MINUTE!!! LE PATRON A DIT QUE C'ÉTAIT UNE LETTRE EXTRÊMEMENT IMPORTANTE...!!!
SI TU VEUX ME PARLER, APPORTE DE LA BONNE BOISSON...
TU PIRAS À CETTE PETITE FIENTE POUSSE...
JE DEVINE CE QU'IL DIT... À PROPOS DE "ACE" ET "BARBE NOIRE".
... LE BOSS A DIT QUE C'ÉTAIT VRAIMENT URGENT...!!

JE NE PARLE PAS AUX MORVEUX ECERVELES.
A PRESENT, PARS.
L'Homme le plus Fort Au Monde
Le grand Pirate "BARBE BLANCHE"
EDWARD NEWGATE

BIEN, JE ME DOUTAIS QU'IL REAGIRAIT AINSI.
C'EST PAS DROLE ... //
HA HA HA
HAHAHA... CE VIEUX TYPE NE CHANGERA JAMAIS...
Sur une île d'hivers
TA VIE EST PLUS PRECIEUSE QUE TON HONNEUR. DESOLE POUR LA PERTE DE TEMPS.
M... MAIS, MON CAPITAINE...
QUOIQUE TU VEUILLES FAIRE, NE LE FAIS PAS. TU AS BIEN BOSSE, REVIENS MAINTENANT.
C'EST LA PREMIERE FOIS QU'ON M'HUMILIE A CE POINT!!
BOSS!! LAISSEZ MOI UN PEU PLUS DE TEMPS!!
TU CROIS VRAIMENT QUE LES GOUVERNEMENTS VONT LAISSER FAIRE SANS REAGIR ?
...JE NE M'EN SOUCIE PAS.
CAP SUR BARBE BLANCHE !!
PARTEZ... PREPARER LE BATEAU !!
ON FAIT QUOI, BOSS ?
AFFIRMATIF.

MAIS S'ILS S'INTERPOSENT, NOUS NE RESTERONS PAS SANS REAGIR NON PLUS... !!!
LES GOUVERNEMENTS NE LAISSERONT PEUT-ETRE PAS CETTE CHOSE ARRIVER...
OUAIS !! ET QU'ON PRENNE NOTRE MEILLEUR RHUM !!
YAAAHOOU !!! HARDI LES GARS !!! EN ROUTE POUR LA BAGARRE !!!
おおおおお

OUI... C'EST LE NOM DE NOTRE CAPITAINE.
PROF... P!

NOUS PRÉPARONS ACTUELLEMENT UN PLAN DES PLUS AVANTAGEUX POUR VOUS. NOUS AVONS JUSTE BESOIN D'UN PEU DE TEMPS.
INCONNU AU BATAILLON. PEU IMPORTE QUI VOUS CROYEZ ÊTRE, LES AUTRES PIRATES NE SE LAISSERONT PAS INTIMIDER.
HAHA!! HAHAHAHA!! SUPER!! EH, LAISSONS LES FAIRE, BENBOKU!! HAHA!!
NOUS EN SOMMES CONSCIENT.

TACHEZ DE VOUS EN SOUVENIR.
LES PIRATES DE BARBE NOIRE.
NOTRE ÉQUIPAGE S'APPELLE...

OUAIS, BELLAMY S'EST FAIT BATTRE !!!
PAR QUI P!
HEY, T'AVEZ ENTENDU P!
Ville Moqueuse
JAYA
(Au nom exact)

BOUGE TES FESSES DE MON CHEMIN !!
HEY, GROS PORC !
SUIS PAS D'HUMEUR LA.
咚 !!
QUELS SONT TES ORDRES, MON CAPITAINE ?!
100 MILLIONS... SO, C'ETAIT ETONNANT POUR UN HOMME AVEC UNE TELLE AMBITION. MAIS CA...!!
LA FERME !!
ON CHERCHAIT AU MINIMUM QUELQU'UN A 100 MILLIONS !!!
GUAHAHA !!! C'EST L'OCCASION REVEE DE FRAPPER UN GRAND COUP !!!
J'ME FICHE DU MENU FRETIN... !!!

GUAHA HAHA HAH !!!
CA NE TE DESSEMBLE PAS AUGER !! ETRE PERDU ET SEPARE N'EST T'IL PAS UNE PARTIE DE TON "DESTIN" MACHIN ?!!
PRECISEMENT. LE DESTIN N'EST RIEN D'AUTRE QU'UNE ESTIMATION DE LA VALEUR EXISTENCIELLE D'UN HUMAIN...
TOUSS AHHH...
MAIS CAPITAINE, NOUS SOMMES SUPPOSES RETROUVER LAFITTE PAR ICI.
OUIAHAHAH !!! ENFIN ON PART EN CHASSE !!!
DOCTEUR des Pirates de Barbe Noire "La Faucheuse" DOC Q.
CAPITAINE des Pirates de Barbe Noire "Barbe Noire" MARSHALL D. TEACH
TIREUR D'ELITE des Pirates de Barbe Noire "Supersonique" VAN AUGER
TIMONIER des Pirates de Barbe Noire "Champion" JESUS BURGESS

ONE PIECE

CHAPITRE 235 LE MONSTRUEUX GEYSER

"ONE PIECE" ©1997 by Eiichiro Oda / 1998 SHUEISHA Inc. All rights reserved

尾田栄一郎
Eiichiro Oda

CE GOSSE EST VRAIMENT PAS POSSIBLE !!!
MAIS QU'EST-CE QU'IL FICHE ?!!

NAN... JE CROIS QU'IL N'Y A MÊME PAS PENSÉ.
IL NE CALCULE JAMAIS CE GENRE DE CHOSE !!
L'OR A SURÉMENT RALENTIT LUFFY. NON ?!
46 MINUTES DE RETARD SUR LA LIMITE FIXÉE !! ON FAIT QUOI SI ON LOUPE LES COURANTS ?!
C'EST DÉJÀ LE MATIN !!!
100% D'ACCORD

HEEEEEYYY !!
AH.
QU'EST-CE QUI CLOCHE CHEZ ELLE ?
S'IL PERD UN'HEURE, MÊME S'IL EST À L'HEURE !
IL S'EST PEUT-ÊTRE FAIT GAFFER EN VILLE

C'EST LUI...!!
SUPER, IL EST REVENU !!!
!
REGARDEZ CA !!!
DÉPÊCHE, LUFFY !!! C'EST L'HEURE DE PARTIR !!!
J'AI RÉUSSI LES AMIS !!
MAIS QU'EST-CE QUE TU FICHAIS ?!!!
HERCULES !!!

WOAHH !! GÉNIAL !!!

LE VOGUE MERRY VERSION AÉRIENNE !!!

ON DIRAIT... QU'IL PEUT VOLER !!!

N'EST CE PAS ?!!

CA ME RASSURE ENCORE MOINS...

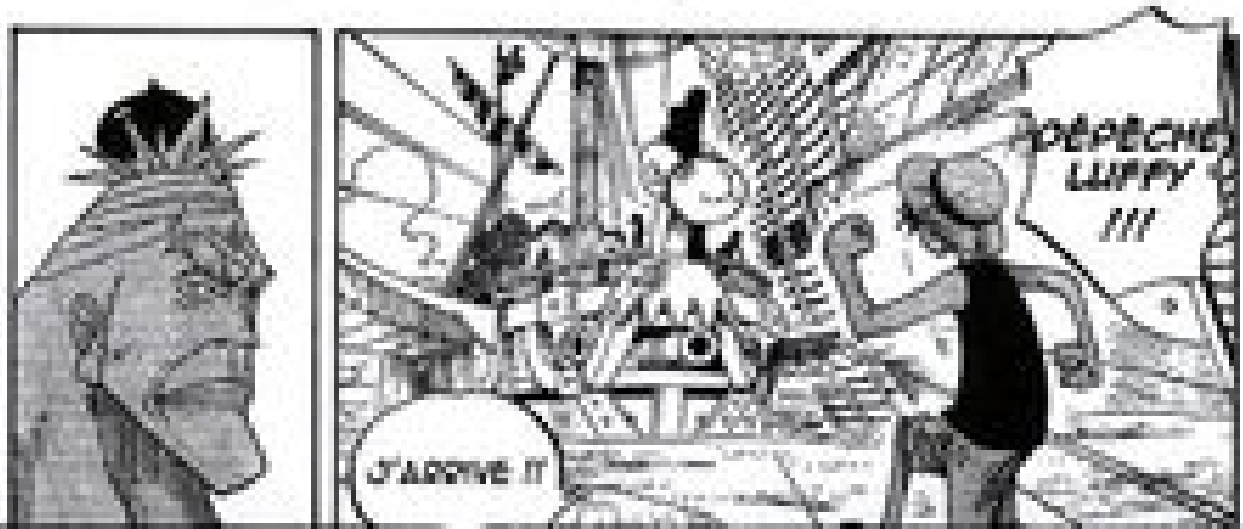
OUAIS. UNE COLOMBE VOLE MIEUX QU'UN POULET.

J'PARLE PAS DE CA !! IDIOT !!

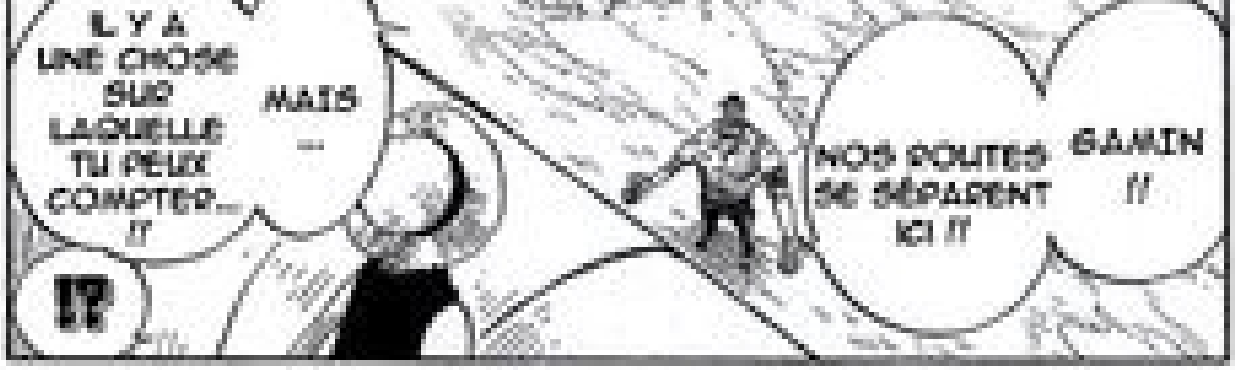
MONTE SUR TON BATEAU.
WOA-HAAA !!
CHEF, OUI CHEF !!
OK, BOUGEONS CE NAVIRE, MESSIEURS !!
MERCI POUR LE NAVIRE.
MINUS.
NE GASPILLE PAS TA CHANCE D'ALLER AU CIEL... !!!
IL TE RESTE PEU DE TEMPS.

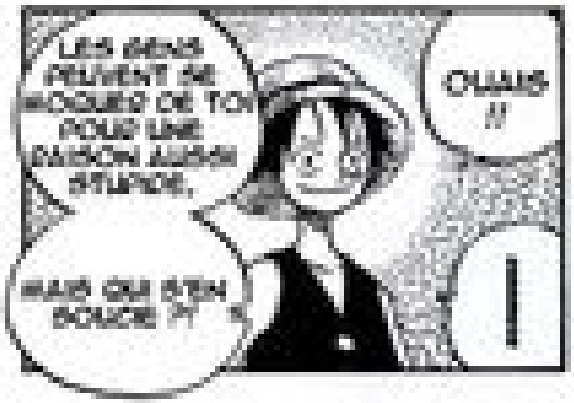
VRAIMENT, T'ES SUR ?!! GÉNIAL, T'ES TROP SYMPA !!!
J'VOUS DONNE MON HERCULE !!
OUAIS! MERCI, LES GARS !!
REMERCIE LES PLUTÔT.

ON OUVRE LA ROUTE, SUIVEZ NOUS SIMPLEMENT !!!
SI TU VEUX PAS TE PLANTER !!!
EN TOUT CAS, T'AS INTÉRÊT À TE DÉPÊCHER ET RAMER À BORD DE TON NAVIRE.


DÉPÊCHE LUFFY !!!
AAA
J'ARRIVE !!

HA HA HA !!
LA CITÉ D'OR N'ÉTAIT QU'UNE INVENTION DE NORLAND
FORCES ALLIÉES PRIMATES !!!!
WHOOO-AHOO !!!
OUI, CAPITAINE !!!
VOUS AVEZ INTÉRÊT À PAS LE BOUSILLER !!!
PEU IMPORTE CE QUI ARRIVE !!! DONNEZ TOUTES VOS TRIPES POUR LES AIDER !!!
OK, ON Y VA !!
TOUS À VOS POSTES !!
YAHOOO !!
OUI NAMI CHÉRIE !!


IL Y A UNE CHOSE SUR LAQUELLE TU PEUX COMPTER... !!
MAIS ...
17
NOS ROUTES SE SÉPARENT ICI !!
GAMIN !!

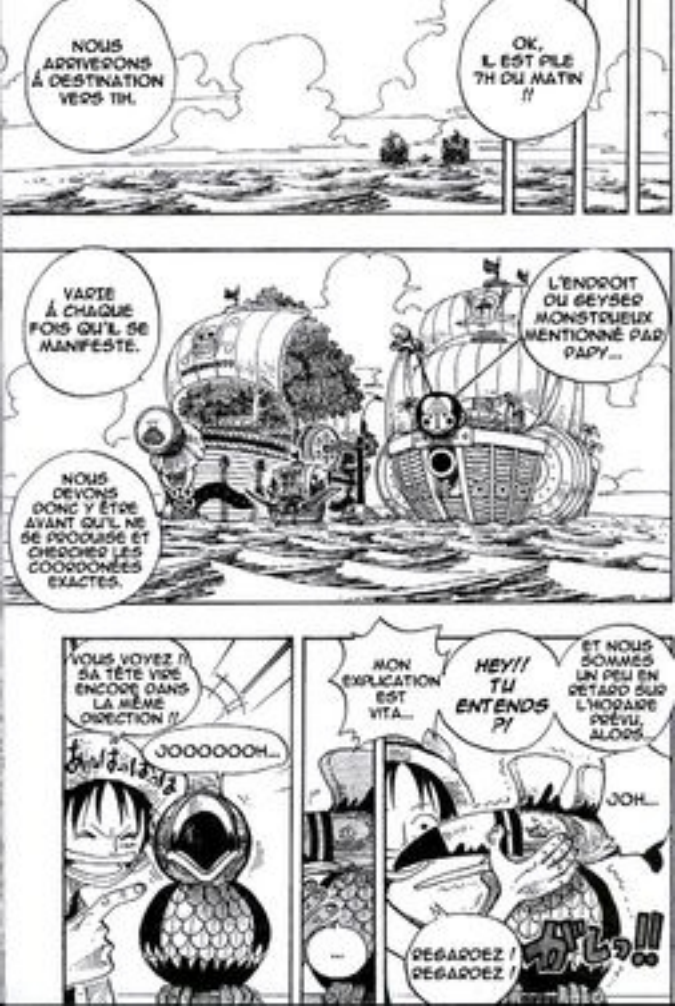

LES GENS PEUVENT SE MOQUER DE TOI POUR UNE RAISON AUSSI STUPIDE,
MAIS QUI S'EN SOUCIE ?!
OUAIS !!
1

QUE LA CITÉ D'OZ OU LES ÎLES FLOTTANTES N'EXISTAIENT PAS !!!
DANS LE PASSÉ, PERSONNE N'A JAMAIS PROUVÉ

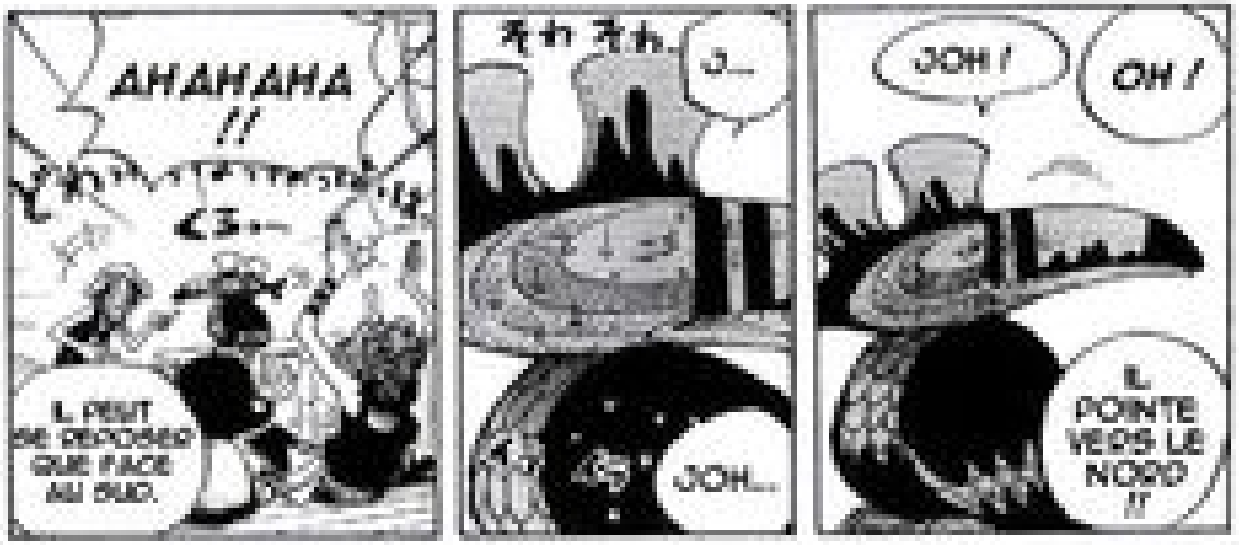
C'EST CA LA VRAIE
PASSION !!!!

PASSION !!!
OUI !!!
HEHEEEHEE !!
T'AS INTÉRÊT À RESTER DANS LES NUAGES !!
MERCI...
POUR L'OR... !!
VOUS BLESSEZ PAS M'SIEUR !!!
JE SUIS SUR QUE LA CITÉ D'OR EXISTE, PAPY !!!
MERCI POUR TOUT MONSIEUR CRICKET !!
OCCUPE TOI DE TES OIGNONS !!!
AU REVOIR M'SIEUR !!!

ゴオオオオ…
LE JOUR SE LÈVE.
TOUJOURS PAS DE TERRE À L'HORIZON.
AH, ILS ZE RENDENT FRAIMENT SUR SKY ISLAND ?
ALORS ? VOUS VOYEZ QUELQUE CHOSE ?
ON VA DONC LES ATTRAPER AVANT QU'ILS NE DÉCOLLENT.
EN TOUT CAS, C'EST CE QU'IL A DIT. LES POURSUIVRE EN CHASSE SERAIT TROP FATIGUANT.


NOUS ARRIVERONS À DESTINATION VERS 11H.
OK, IL EST PILE 7H DU MATIN !!
VARIE À CHAQUE FOIS QU'IL SE MANIFESTE.
L'ENDROIT OU GEYSER MONSTRUEUX MENTIONNÉ PAR PAPY...
NOUS DEVONS DONC Y ÊTRE AVANT QU'IL NE SE PRODUISE ET CHERCHER LES COORDONNÉES EXACTES.
VOUS VOYEZ ?! SA TÊTE VISE ENCORE DANS LA MÊME DIRECTION !!
JOOOOOOH...
MON EXPLICATION EST VITA...
HEY!! TU ENTENDS ?!
ET NOUS SOMMES UN PEU EN RETARD SUR L'HORAIRE PRÉVU, ALORS
JOH...
REGARDEZ ! REGARDEZ !

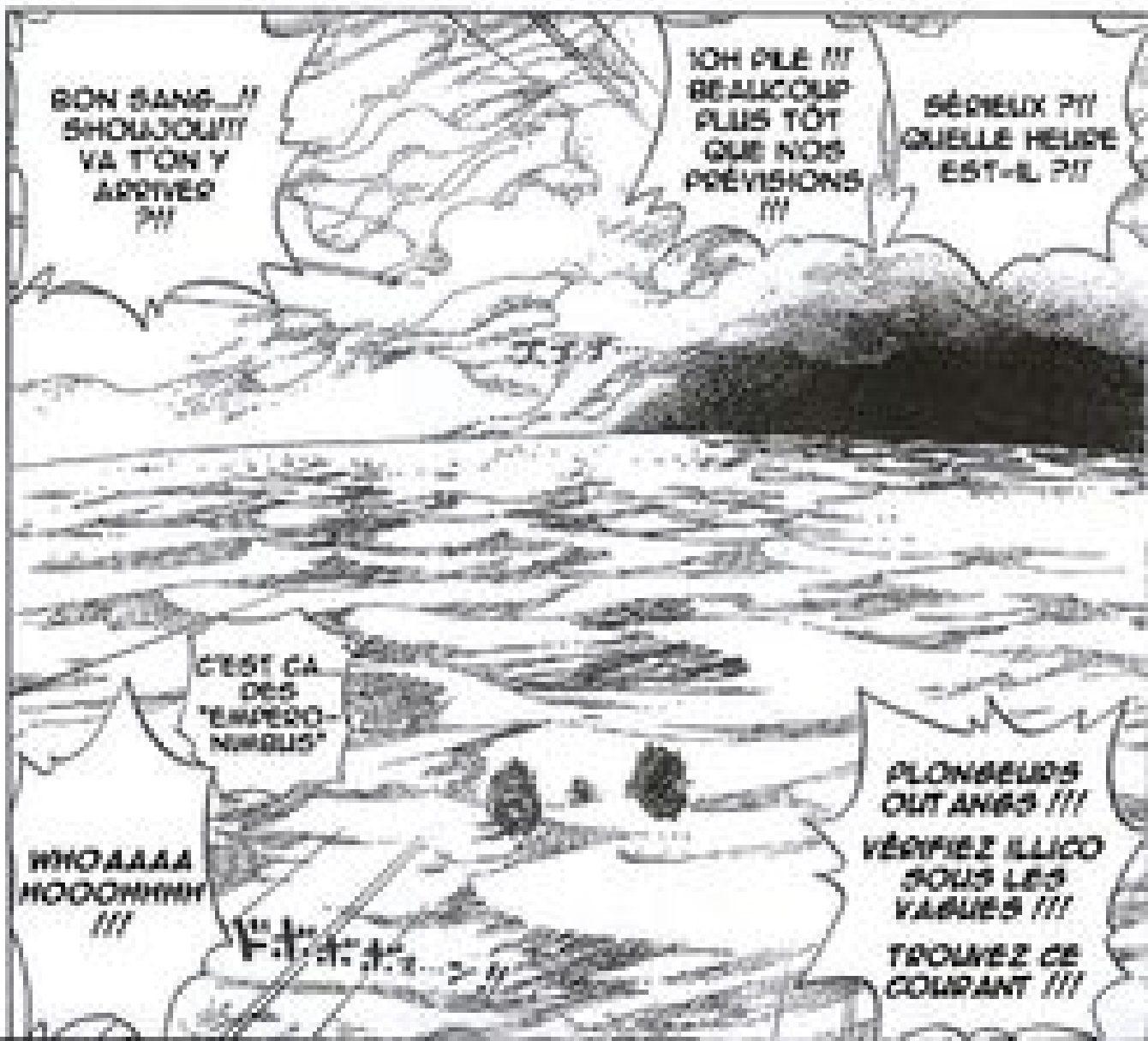
AHAHA HAHA, ESSAIE POUR VOIR !!
"SI JE NE POINTE PAS VERS LE SUD, VOUS AUREZ DES ENNUIS LES GARS"
QUE DIT T-IL ?
C'EST UN COMPAS VIVANT ! GWAHAHA !!
IL NE PEUT TOURNER SA TÊTE QUE VERS LE SUD!!
AH AH AH, C'EST VRAIMENT UN DRÔLE D'OISEAU.
JOOH JOH JOH JOH JOOH !!!


AHAHAHA !!
IL PEUT SE DÉPLACER QUE FACE AU SUD.
JOH!
OH!
IL POINTE VERS LE NORD !!

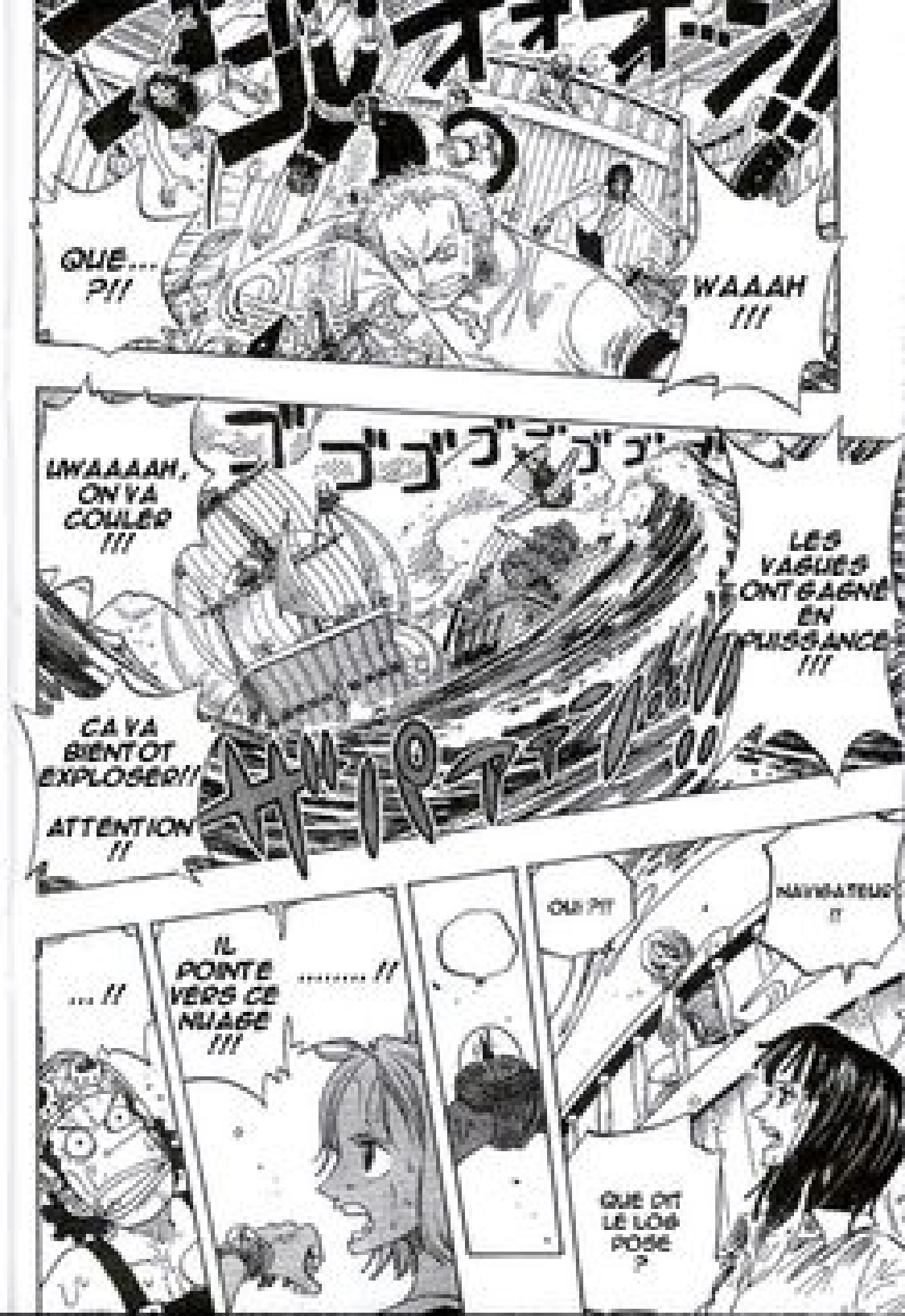
LEUR SANG-FROID BOULEVERSE MON PETIT COEUR.
AH LA LA.
ÉNERVEZ PAS LE BIG BOSS !!
HEY, LES GARS !!!
JOHHHH !!
POURQUOI? QU'EST-CE QUI CLOCHE ?

RESTONS COOL !!!
HEEEEYYY, ALLEZ, PAS BESOIN D'ÊTRE SI PRESSÉ !
RAPPELLE MOI QUI NOUS A MIS EN RETARD ?
JE VEUX VOIR RALENTIR ET VOUS REPOSER...
OK... MESSIEURS.
ET QUE ÇA SAUTE.
GARDER CETTE TENSION POUR LES HEURES À VENIR N'A PAS DE SENS.
IL A RAISON POURTANT.
WHOAA... HOOHHH...
AHHH... QUEL TEMPS CHOUETTE...
OOOKK... OOOOK...
どべ～～～っ…!!
VOUS ÊTES SURS QUE ÇA VA ?

LA "NUIT" APPROCHE AU SUD-OUEST !!!
DES NUAGES "EMPEORNIMBUS" !!!
DE QUOI ?!!
MAUVAISES NOUVELLES, BOSS !!!
3h Plus Tard


BON SANG...!! SHOUJOU!! VA T'ON Y ARRIVER ?!!
IOH PILE !!! BEAUCOUP PLUS TÔT QUE NOS PRÉVISIONS !!!
SÉRIEUX ?!! QUELLE HEURE EST-IL ?!!
C'EST ÇA DES "EMPEORNIMBUS"
WHOAAAA HOOOHHHH !!!
PLONGEURS OUT ANGS !!!
VÉRIFIEZ ILLICO SOUS LES VAGUES !!!
TROUVEZ CE COUPANT !!!

LES EMPEDO-NIMUS SONT EN AVANCE SUR L'HORAIRE !! NOUS NE SAVONS TOUJOURS PAS OU SE TROUVE LE COURANT !!
QUOI ?!! QUE SE PASSE T-IL ?!!
HA---TCHI
PEUT-ÊTRE UN TOURBILLON !!
VAGUES EN CONTRE-COURANT À 10H !!
SANS DOUTE UN MONSTRE MARIN !!
IMMENSE FORME DE VIE À 9H !!
ECHO REPÉRÉ !! ENORME COURANT MARIN À 12 H !!
L'EXPLOSION AURA LIEU LÀ-BAS !!! TROUVEZ LE TOURBILLON !! ET VOUS DÉGONFLEZ PAS !!!
C'EST ÇA !!! METTEZ LE CAP À 10H !!!

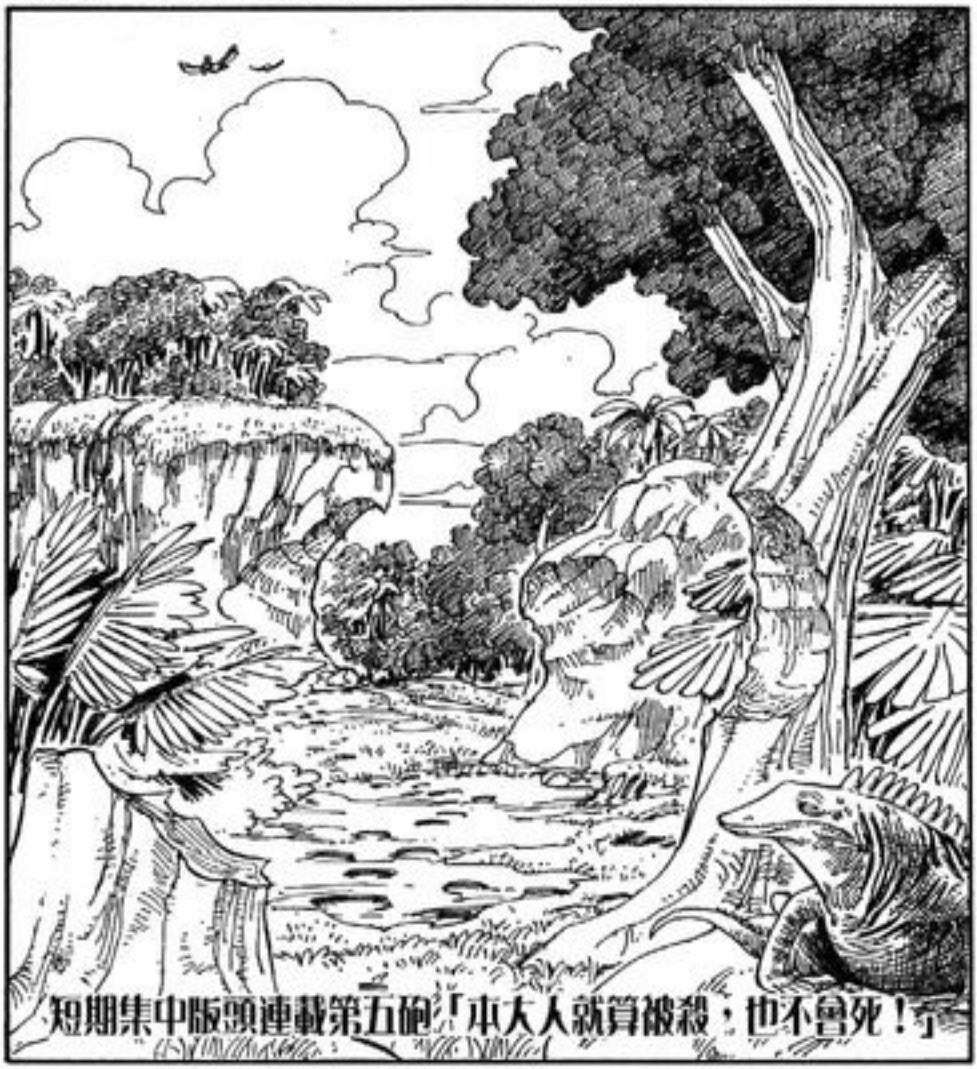

QUE... ?!!
WAAAH !!!
UWAAAAH, ON VA COULER !!!
LES VAGUES ONT GAGNÉ EN PUISSANCE !!!
ÇA VA BIENTÔT EXPLOSER!!
ATTENTION !!
... !!
IL POINTE VERS CE NUAGE !!!
..... !!
OUI ?!!
NAVIGATEUR !!
QUE DIT LE LOG POSE ?

ゴゴゴゴゴ...
LE VENT TOURNE DANS LA MÊME DIRECTION !!! LES EMPÊCHEMENTS SE DIRIGENT AU CENTRE DU TOURBILLON !!
COMMENT, UN TOURBILLON ?!! MAIS OÙ ?!!
ON VA Y ARRIVER ?!!
OUI, L'ÉCHELLE DE L'EXPLOSION SERA OPTIMALE !!
CETTE FOIS-CI ON A VU JUSTE, MON FRÈRE.
...ET APRÈS ?!! QUE DOIT T-ON FAIRE ?!!
ON VOUS AMÈNE AU CENTRE DU TOURBILLON !!!
QUE... ?!
OUAIS !!
ボキ

ゴゴゴゴゴ
ゴゴオ…オ
!!!
ドゴオオオオ!!
DANS CE TOURBILLON GÉANT ?!!
SUIVEZ LE COURANT !!! RAPPROCHEZ VOUS LE PLUS POSSIBLE DU CENTRE !!!
ONE PIECE
EN AVAAANT !! SKY ISLAND !!!!
はぁはぁはぁはぁ
LAISSE TOMBER PAPA... J'EN CONNAIS UN QUI SE CROIT DÉJÀ LA HAUT...
AU SECOURS !!! JE DÉMISSIONNE, SORTEZ MOI DE LÀ!!! JE VEUX RENTRER CHEZ MOI !!!
あぁぁぁぁぁ
C'EST LA PREMIÈRE FOIS QUE JE VOIS UN TOURBILLON SI GRAND.
NE VOUS INQUIÉTEZ PAS!!! JE VOUS PROTÉGERAIS NAMI ET ROBIN CHÉRIES !!!
ON AVAIT RIEN DIT AU SUJET D'ÊTRE AVALÉ !!!

ONE PIECE

CHAP. 236 PAVILLON TOUTE DANS LE CIEL



"ONE PIECE" ©1997 by Eiichiro Oda / SHUEISHA Inc. All rights reserved.

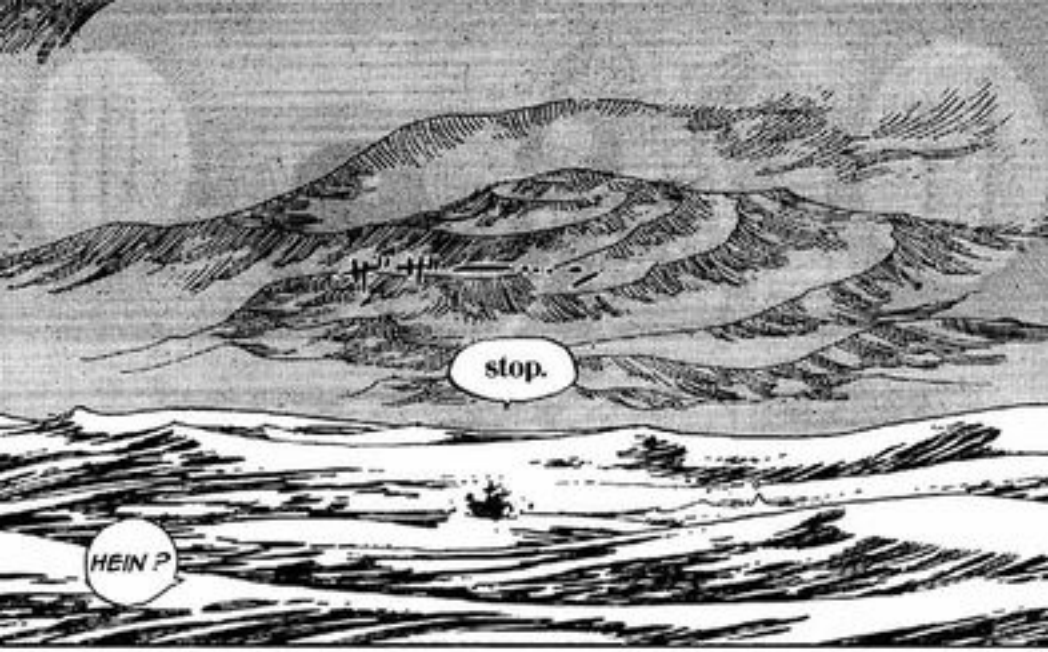
尾田栄一郎
Eiichiro Oda

ゴゴゴゴゴ
GRAAAAAA AAAAARRR RROOOOA.
RAAAW.
AARH...
RR
連海王類也被捲進巨大的漩渦!!
ゴゴオオオ
GROOAA AAARRR ...
...!!!

!!!!!!!
ATTENNNNDEEZ !!!
OUAIS, MERCI POUR L'AIDE !!!
OK, LES AMIS !!! C'EST À VOUS DE JOUER, BONNE CHANCE !!!
IL M'AVAIT PAS PARLÉ D'UN TOURBILLON GÉANT !!! CE SALE MENTEUR, ESCROC !!!
JOOHH !!!
WAAAAAHHH !!!
REV- !!! REVENEZ !!! J'AI PEUR !!! JE VEUX PARTIR !!! C'EST HORRIBLE !!!

LE TOURBILLON NOUS ATTIRE !!!
UWAAAAH, LA NUIT TOMBE !!!
UN RÊVE À L'INTÉRIEUR D'UN RÊVE...!! OUAIS.
SKY ISLAND N'EST QU'UN RÊVE À L'INTÉRIEUR D'UN RÊVE !!!
IL A RAISON, LUFFY !! ON N'Y ARRIVERA JAMAIS !!
REGARDE !!! CE TRUC VA TOUS NOUS TUER !!
FAUT FAIRE DEMI-TOUR, LUFFY !!! ON A ENCORE LE TEMPS-
SI ON LOUPE CA, ON LE REGRETTERA TOUT LE RESTE DE NOTRE VIE !!!
UNE AVENTURE SUR UNE ILE ISSUE D'UN RÊVE À L'INTÉRIEUR D'UN RÊVE !!!

CA L'AMUSE... !!
CA... !!
PENDANT QUE QUOI ? QU'EST-CE QUE...
REGARDE. PENDANT QUE VOUS PROTESTIEZ INUTILEMENT...
GYAAAA AAAAAH !!!
VITE, NAMI CHÉRIE, SERRE TOI À MOI !!!
ON A ÉTÉ ASPIRÉ.
AAARGG !!!
AAHHH, ON TOMBE !!!
AAAAAHH !!!


stop.
HEIN ?

CET ÉNORME TOURBILLON ?!!
DISPARU ?!!
QUE S'EST T-IL PASSÉ ?!!
QUE ?!!
CA S'EST ARRÊTÉ ? POURQUOI ?

...AH.
CA DÉBUTE MAINTENANT !!
OH-OH... !!
LA BASE DU TOURBILLON VIENT DE TOUCHER LE FOND.

!!!!!
NON !!!
ゴゴゴゴゴ

QUOI ?!
HÉ, ZORRO.
REGARDE
OH.
HUH ?
?
ATTENDEZ UNE MINUTE !!!
J'AI RATTRAPÉ LUFFY AU CHAPEAU DE PAILLE !!!
ZEHAHAHA HAHAHA !!!
REND-TOI !!!
J'SUIS VENU POUR TA TÊTE À 100 MILLIONS !!!
QUI ÇA?
CET HOMME... IL ÉTAIT À MOCKTOWN ... !!

AUCUNE IDÉE !!
HÉ, C'EST QUI ÇA ?
DES AMIS ?
ET ZORRO "LE CHASSEUR DE PIRATE" !!! 60 MILLIONS POUR LA TIENNE !!!
IL Y A UNE RÉCOMPENSE DE 100 MILLIONS POUR TA TÊTE !!!
オオオ
MA TÊTE ?! COMMENT ÇA "100 MILLIONS" ?
HM ? POURQUOI IL FAIT SI SOMBRE LÀ-BAS ?!
TU N'ES DONC PAS AU COURANT... !!
ZORO !! TA TÊTE EST MISE À PRIX !!
C'EST VRAI... !! DES NOUVELLES AFFICHES !!
QUOI !! HÉ, UNE MINUTE !! ET LA MIENNE ?!! J'EN AI UNE, NON ?!
NON.
REGARDE MIEUX.
NON.
...JE VOIS, LES ÉVÈNEMENTS D'ALABASTA ONT FAIT GRIMPER LES PRIMES...
60 MILLIONS ? C'EST NUL.
T'AS ENTENDU ? 100 MILLIONS
100 MILLIONS
C'EST PAS LE MOMENT DE SE RÉJOUIR VOUS DEUX !!!

LE MONSTRUEUX GEYSER... !!!
IL ARRIVE.
C'EST PAS LE MOMENT DE REGARDER AILLEURS !!!
HÉ, LES GARS !!
HUH ? QUE- ?
HO...
PRÉPARE TOI À MOURIR !!!
ゴゴゴゴ...
CA VA EXPLOSER CAPTAINE !!!
GYYAAAH !!!!
TOUT LE MONDE !!! METTEZ VOUS À L'ABRI DANS LES CABINES !!!
WOAH... !!

スピーディー
WAAAAAHH...
GYAAAAAAHH !!!

ビリ ビリ…!!
PFFF...
ビリ ビリ…
ボトッ…
……

NE VOUS FAITES PAS ÉJECTER !!
TENEZ BON !!!
ENFER, LES NAVIRES VONT CHAVIRER !!
WAAAAAHH !!!!
ゴオオオ
FONCEZ VERS SKY ISLAND !!!
ドドオオオ

WAAAAAAA-AAAAAAH !!!!
QUE... !!! QU'EST-CE QUI SE PASSE ?!!
WHOOOOAAH !! C'EST INCROYABLE !!!
LE BATEAU VOGUE À LA SURFACE DE LA TROMBE D'EAU !!!
COMMENT CA MARCHE ?!!
!!!
...LE VENT ?!!
EN AVANT !!! MERRY !!!
WOUHOU !!! MAINTENANT ON PEUT ALLER SUR SKY ISLAND !!!

QUOI ?! TU AS OUBLIÉ QUELQUE CHOSE EN BAS ?!
POURQUOI ?!
LE NAVIRE COMMENCE À FLOTTER... !!!
CA VA PAS ÊTRE AUSSI FACILE.
UNE MINUTE... !!
HUH ?!
AAAAAHH ! C'EST QUOI CA ?!!
...M-M-M !! HÉ MAIS !!!
QU'EST-CE QU'ON EST SUPPOSÉS FAIRE ? TENIR BON C'EST TOUT CE QUI NOUS RESTE !!
ON RISQUE D'ÊTRE ÉJECTÉ !!!
UN MONSTRE MARIN !!!
C'EST CELUI QUI S'EST FAIT ASPIRÉ TOUT À L'HEURE !!!

VOUS VOYEZ, ON RISQUE DE LE SUIVRE DANS PAS LONGTEMPS !!!
WAAAAAH !!! YA PLEIN DE TRUCS QUI TOMBENT !!! DES VICTIMES DU MONSTRUEUX GEYSER !!!
ON EST CONDAMNÉS ?!!
C'EST TROP TARD POUR FAIRE QUOI QUE CE SOIT —
HÉ, UNE MINUTE !!! ON EST ARRIVÉ JUSQU'ICI RIEN QU'AVEC LE SOUFFLE,
TOUS S'ÉCRASER DANS LA MER ET MOURIR !!!
ON VA TOUS... !!!
COURANT AÉRIEN MONTANT !!!
LA CHALEUR DE L'EXPLOSION COMBINÉE À LA VAPEUR D'EN BAS ONT CRÉÉ UN...
C'EST UN COURANT ASCENDANT !!
C'EST L'OCÉAN !! CE N'EST PAS QU'UNE SIMPLE COLONNE D'EAU !!
HUH ?!
HISSEZ LA VOILE !! MAINTENANT !!!

QUI EST LE "NAVIGATEUR" SUR CE NAVIRE ?!!
S'IL Y A LA MER ET DU VENT, JE PEUX NAVIGUER !!
C'EST VRAI, FAITES CE QUE DIT NAMI-CHÉRIE !!
OUI !!!
C'EST NOTRE NAMI !!!!
!!!!!!!!
ON VA TOMBER !! FAIS QUELQUE CHOSE, NAMI !!!
AAH !! OH, NON!! LE BATEAU SE DÉTACHE DE L'EAU !!!
OUI CHEF !!!
ALIGNEZ LE NAVIRE AVEC LE COURANT !!!
QUE QUELQU'UN PRENNE LE GOUVERNAIL POUR QU'ON PUISSE AVOIR LE VENT À TRIBORD !!
NON, ON VA Y ARRIVER !!

HEIN ?!!
NOUS VOLONS !!!
WAAA AAAH !!
SÉRIEUX ?!!
GÉNIAL, CE NAVIRE VOLE DANS LES AIRS !!!
NAMI CHÉRIE, TU ES MERVEILLEUSE ♡
HÉ...
GA-GNÉ !

ON POURRA GRIMPER AUSSI LOIN QU'IL EST POSSIBLE D'ALLER !!!
SI ON S'ACCROCHE AU VENT ET AU COURANT,
JE T'AIME ENCORE PLUS, NAMI !!
最興奮的時刻!!
QU'EST-CE QUI SE CACHE DERRIÈRE... ?!!
SI ELLE EXISTE, ELLE DOIT SE TROUVER DE L'AUTRE CÔTÉ DES NUAGES.
AU SOMMET DES NUAGES !!
HÉ, NAMI !! ON EST ARRIVÉ À SKY ISLAND ?!
OUAAAAIS !!!
EN ROUTE POUR LES EMPERO-NIMBUS !!!
ONE PIECE
「船在天空行駛」完
下期待續